濱江日報

康德四年十一月一日發行

發行人 [illegible]　編輯人 [illegible]　印刷人 王[illegible]

發行所 哈爾濱道裡[illegible]街　印刷所 濱江日報社

電話 總務局 二一七九　編輯局 三一七〇　營業局 二七七九

朝刊 零售每份八分　一月壹圓四角　外埠加郵費兩角

晚刊 每份三分　每月五角　外埠加郵費一角

第六三九號

本報今日出兩大張

英國對德宣戰

歐戰已開始

陸軍由法國海岸上陸
海軍將德國沿海封鎖
德輪船在大西洋上被英海軍逮捕

【倫敦三日發國通電】張伯倫總理之對德宣戰布告聲明，三日午前十一時十五分（日本時間午後七時十五分）以無線電突然向全英國民聲明矣，卽英國之對德最後通牒期限之三日午前十一時，並無何等發表，及至十一時十五分，張伯倫總理，突然以無線電，向全英國宣言謂：「英國與德已入於戰爭狀態」云云，此種聲音，比以電波傳出，倫敦忽入戰時狀態，全市齊鳴空襲警戒警報，旋於瞬間，張佈滴水不漏之嚴重警戒網矣。

【倫敦二日國通電】張伯倫首相三日午前，用無線電，向全英帝國放送，對德實行宣戰之旨如左：英帝國，若波蘭被那其斯德意志侵略時，斷乎實行援助波蘭之誓約，如是，今者，是已邁入與德意志間戰爭之狀態矣。余迄今爲維持和平，所盡之努力，今者，完全歸諸泡影，余將如何以應酬之，願幸察焉。

對德宣戰正式通告
英國情報部之發表

【倫敦二日發國通電】英國情報部，三日午前十一時十五分，發表對德宣戰正式通告已畢之旨如下：外交部條約局長旦巴氏，三日午前十一時十五分至德國大使館，訪問幽爾特代理大使，手交通牒謂，英國於夏季時間三日午前十一時以後，入於戰爭狀態之旨，該項通告，即係對德正式宣戰布告所構成者云。

陸海兩軍已開始行動

巴黎三日發國通電：據確實方面情報，英國陸兵，既越英法海峽，繼續輸送，在法蘭西海岸上陸。

巴黎三日發國通電：英國陸軍兵，依英法共同作戰計畫，於極秘密裡，渡過海峽在法蘭西上陸待機中，於二日午前十一時十五分，張伯倫首相，宣戰聲明，立即接受出動命令，早所定之部署。

倫敦三日發國通電：英國海軍部於三日午後發表，英國艦隊已開始封鎖德國，而該封鎖係在史卡庫海峽附近，遮斷波羅地海之出入，一方急速出動北海之本國艦隊及預備艦隊，據傳已在英本島與史甘地那比亞半島間，敷設封鎖陣矣云。

巴黎三日發國通電：據法國政府官邊之情報稱，德國最大輪船卜里門號，（五一，六五六噸）於由紐約向漢堡歸航途中，三日午後四時，在大西洋上某地點，已被英國海軍之手所拿獲云。

歐洲大戰勃發十日間大事記

倫敦四日發國通電：英國政府，已於三日布告對德宣戰矣，而自第一次世界大戰以來，適爲二十五年三十一日間，以此歷史的瞬間爲樞機，歐洲之二大强國，又交干戈，歐洲進而全世界，復任馬克斯之蹂躪下，任其蹂躪矣，茲將至對德宣戰布告，英德間大戰回避工作之事跡錄下：

八月二十二日　張伯倫總理，對希特拉總統，對歐洲大戰再發之危機，曾有警告。

八月二十四日　希特拉總統，與貢達蕃英大使會見，表明有對英協調之理的準備之意向。

八月二十五日　希特拉總統回答決無攻擊英法之意志。

八月二十八日　英總理表明對德直接交涉，波蘭已表承認及自解決英德間懸案之用意，發送第二次對德通告。

八月二十九日　希特拉總統，以犧牲死活的權益無求英國諒解之意見，發送第二次對英回答，更要望附帶期限，向英國派遣波蘭政府之全權代表。

八月三十日　對貢達蕃大使，指摘派遣波蘭代表斡旋困難之事。

八月三十一日　貝庫外長爲開始德波直接交涉，曾對駐德波蘭大使李布斯基氏，命令往訪李賓托洛甫外長，而德國竟予拒絕，突然以無線電公表德國之對波要求。

九月一日　午前五時四十五分，希特拉總統，命令德國國防軍發動實力，一齊開始對波侵略，一日午前十時，希特拉總統，忽然召集國會，英面政府發布總動員令，拉布斯吉駐英波蘭大使，向英政府要請對波援助。英法政府於同日午後，經由駐德大使，發出即時停止對波侵略行動之第一次最後通告。

九月二日　英政府發送對德最後通牒，意大利政府宣言中立，張伯倫總理在下院發表政府提案英法德意荷開五國和平會議之旨，英政府前後曾兩次緊急閣議。

九月三日　張伯倫英總理，布告對德宣戰。

法國對德國入戰爭狀態

巴黎三日發國通電　法蘭西因對德最後通牒德國側置之不答，故於三日午後五時（滿洲時間四日午前一時）自動的法德已入戰爭狀態矣。

對於英法對德開戰 意大利之態度不明

【羅馬二日發國通電】對於英法兩國之對德開戰，莫索里尼總理，向在慎重熟慮之中，然至二日午後，對歐洲大戰之意大利態度如何，依然完全不明云。

寫眞　前列自右向左，河原田文相，永井遞相兼鐵相，阿部首相兼外相，伍堂商相兼農相。中列，自右起，青木藏相，小原內厚相，吉田海相，遠藤書記官長。後列由右起，宮城法相，畑陸相，金光拓相。

日閣僚全體出席 開緊急臨時閣議
阿部首相參內奏上對歐方針

【東京三日發國通電】關於緊迫之歐洲情勢，爲協議對歐策，三日所開之緊急臨時閣議，自午后一時十分起，在首相官邸開會，阿部首相以下全閣僚皆出席，首由阿部兼攝外相，關於混亂已極之歐洲情勢，作總括的報告，繼由阪田外務次官，基於現地官憲寄來之公電，有所報告，在新構想之下而確立之日本對歐策，其基礎資料如下：

一，平沼內閣當時之對歐策審議經過。

一，日英會談事實上至決裂之顛末。

一，日美通商條約通告廢棄之經緯。

一，環繞於樺太煤油石炭問題對蘇紛爭之經過及其後英美德蘇等各國對日態度及其動向。

等等，費一小時，作詳細之說明，對此由各閣僚質疑，並開陳意見，研究刻然趨於惡化狀勢之場合，應取必要之措置，同時決定暫時之間，靜觀今後事態之推移，直至同四時五十分散會矣。

【東京三日國通電】阿部首相，於三日之緊急臨時閣議，散會後，午後四時五十分宮中參內，奏上關於緊迫之歐洲情勢，並當日閣議所決定之對歐方針，奉答種種御下問後，而退下云。

德地上部隊向各方面前進
德國國軍最高司令部發表

柏林三日國通電　德國國軍司令部，二日發表，德軍之戰果如左：

△陸軍　一，上部西里西亞方面軍，占據國境線渥斯特闊北部，向國境線四十英里之拉得穆斯闊市，別倫東南六十八英里，普列斯市，現更向薄克拉闊西南四十三英里之丕阿拉市，普列斯市北方一帶之戰車壕，旣已突破之矣。

一，進擊勃斯那尼亞方面之部隊，與上部西里西亞軍相呼應，目下一齊進至波蘭側二三十英里，刻正向瓦爾帖河猛進。

一，一方機械化部隊，以其快足，自瓦爾帖河畔猛進，又一部隊已占威倫市。

一，北勃斯那尼亞部隊，刻正由堪邊市前進攻略瓦爾帖河畔之謝拉茲市。

一，坡美拉尼亞方面軍，渡過布拉耶河，現更向維斯慈拉河猛進，其一部隊，進至格勞典次之西南，與自東普魯士來之支軍相會，切斷廻廊爲南北兩段，遮斷廻廊北方之波蘭軍隊，與波蘭主力之聯絡。

一，自東普魯士之攻擊軍，向南迅速實行，已向距國境線二十英里之布爾雜紐尼茲市前進。

△空軍　德國空軍二日對波蘭各地之軍事施設，實行如電光石火之猛烈空襲，並於空中戰時擊墜波蘭軍用機多架，又破壞鐵路幹線，使軍事火車出軌，並追擊波蘭退却之部隊，而加以轟炸，似此德國空軍，在波蘭全土，已獲得制空權。

△海軍　封鎖但澤灣之德國海軍二日對海拉半島之要塞及海拉之海軍基地，加以砲擊，海軍機更轟炸古吉尼亞軍港。

英政府改組 第二次內閣

倫敦三日發國通電　英國政府於三日對德開戰之同時，組織包含貿吉爾，韓肯爵士之戰時內閣，午後開改組後最初閣議結果，繼第一次內閣改組，決定圖謀强化內閣，張伯倫總理，於午後七時，至宮中參內，捧呈新閣員名簿，而其第二次改組之閣僚題名如下：

自治領部長　艾登前外長

樞密院議長　史達那布前外長

大法官　尹斯吉布前國防調查部長

內長兼保安部長（新設）　安達孫前國璽尚書

此等閣僚，固不列席，此次新設之戰時召集閣僚會議，然僅艾登自治領部長，因自治領與本國之連絡關係上，得隨時出席召集閣僚會議云。

鼓浪嶼之英法軍艦 不知開往何處

廈門三日國通電：當茲歐洲風雲吃緊之際，其行動頗可注目之駐屯於鼓浪嶼租界內之英法陸戰隊，二日夜，已全部撤退，駐容於停泊廈門港內之軍艦，該英法軍艦，於三日黎明，均已拔錨，不知開往何處，大約爲新嘉坡，又現駐屯鼓浪嶼租界之陸戰隊，僅爲日美兩國云。

無論有如何侵略行爲 並非德國之責任
德政府拒絕法之申請

【巴黎二日發國通電】顧蘭特爾駐德法國大使，繼韓達蓀英大使之後，一日午後十時，與李賓托洛甫德外長會見，申請「法國政府，對德國政府，要望立即停止對波蘭之軍事行動，並望德國軍，由波蘭領撤退旨」之然李賓特洛甫外長對此，則答稱：「法國政府之申請，固必傳達與希特拉總統，然德國政府，無論有如何之侵略的行爲，亦不負何等責任」云云，有謂已拒絕法國政府之申請矣云。

德波開戰以來 空軍之損失
波蘭側一二〇架 德國側二十一架

柏林三日發國通電：德國政府三日公式發表稱：自本月一日德波開戰以來，至該日之兩國空軍損害，德國爲二十一架，波蘭側有百二十架云云。

德國政府發表 封鎖波羅地海

柏林三日發國通電：德國政府三日以無線電發表稱，德國海軍，爲備英法艦隊之侵入波羅地海，以爲預備的手段，已在波羅地海之出入口瑞典，丹麥間克迪葛索特海峽互二百四十五哩，一齊敷設水雷，已將波羅地海封鎖矣。

英國商船 被德軍艦擊沉

倫敦四日發國通電　英國政府發表稱：四日早朝，英國商船阿塞尼亞號，（一三四六五）於大西洋上，爲德國軍艦，以水雷擊沉矣。

紐吉蘭 亦對德宣戰

倫敦三日發國通電：隨英國政府，對德宣戰之後，紐吉蘭，亦佈告對德宣戰矣。紐吉蘭政府，以電報通知英國政府，當此次戰爭，對本國政府，予以凡有之援助等旨，已於三日通告云。

波蘭軍最高指揮官 爲斯米格利元帥

華沙二日國通電：莫斯奇波蘭大總統，一日午後，派波蘭軍教育總監，斯米格利元帥，爲波蘭軍最高指揮官，並對於萬一大總統缺位時，決定以斯米格利元帥，爲後繼者之大總統令，已親自署名云。

德飛機六架 被波軍擊墜

【華沙三日發國通電】據波蘭政府情報稱：三日爆擊保茲南方面之德國空軍，內六機被波蘭軍側高射砲隊擊墜矣。

杉村爆擊隊 轟炸集賢附近

○○基地三日國通電：日本陸軍航空隊杉村大尉所率之爆擊隊，三日午後冒着微風飛至集賢（南昌東南五十公里）附近，向敵軍重要據點猛炸，給敵以極大之損害，薄暮日機乃悠悠全數歸還。

嚴守中立的國家
美·荷·匈·猶·羅·保等六國

華盛頓三日發國通電：羅大總統，三日夜，以無線電放送演說，聲明美國維持中立之旨矣。

海古三日發國通電：荷蘭政府於三日聲明，嚴正中立之旨矣。

布達佩斯三日發國通電：匈牙利政府，三日午後，以無線電公表，匈牙利，猶哥斯拉夫，羅馬尼亞，保加利亞四國政府，刻正協議形成中立中云。

如英法對德開戰之際 蘇聯將改訂西部國境
紐約泰晤士報之消息

紐約二日國通電：於因作五分間急劇的訣別之德波開戰極形重大之歐洲情勢之前，蘇聯之動向，頗爲一般所注目之際，但二日之紐約泰晤士報柏林特電，載由政界消息家所得之消息，謂蘇聯政府已對於倫敦及巴黎警告，如英法兩國對德開戰之時，蘇聯不得已將改訂西部國境（蘇波國境）云。

德蘇近將簽定軍事協定

柏林二日國通電：因德波開戰，以致訪德稽遲之蘇聯軍事使節一行，以普爾凱米爾將軍以下之蘇聯軍事使節一行，二日午後，曾搭飛機到達柏林，依一行之訪德，豫想德蘇軍事協定簽字後，於一兩日內，即可發表其內容云。

日各部隊協力 佔領從化

【廣東四日發國通電】日軍部隊太田，磯部兩部隊協力之下，四日拂曉渡過流溪水，擊破敵之抵抗，突入從化，於同日午後七時占領該地矣。

要望德國國民崛起
希特拉總統之布告

柏林三日發國通電：英國已布告對英開戰，希特拉總統接此報後，三日午後以那其斯黨布告，要望全國國民之崛起，世界上，我等之敵之猶太人，民主主義國家，現已完成使英國國民對德開戰矣。然德國想不出數星期，且可打破包圍陣耶。而英國開戰之理由，正與一九一四年當時相同，滿持虛僞，尤不自覺也，余頗要望德國國民崛起，粉碎對人類之此種新的罪惡，余決不許再現如一九一八年之狀態也云云。

對英國之最後通牒 德國發表拒絕內容
駐德英國大使由德歸國

【柏林三日發國通電】德國政府，對於英法宣戰之三日午後，經由無線電，對英國政府，發表拒絕之回答內容如下：

一，波蘭所以敢行對德挑戰者，皆英國政府之責任。

一，英國欲支配全世界。

一，今後襲擊各國國民，凡有之不幸，與苦惱之責任，均須英國負之。

【柏林三日發國通電】決定撤歸本國之駐德英國大使韓達蓀氏，三日午前十一時半，至德國外交部訪問李賓托洛甫外長，互

招募

一，女事務員（日滿人）若干名

資格　國民高等學校或初高級中學校卒業者

一，電話交換手（日滿人）若干名

資格　高級小學校或國民優級學校卒業，但須有一年以上之經驗者

希望者於九月七日午後二時來行並携帶親筆履歷書一片及像片

哈爾濱道外南四道街一〇號

滿洲中央銀行道外支行

張景南聲明

敝人原用國章係方形無邊陽文篆體張景南印四字於一年前遺失曾經登報聲明茲因商工銀行截算紅利向該行更換印鑑原圖章無論在何處發現概行作廢無效特此聲明

哈市南崗大直街一七號張景南謹啓

沒收物品拍賣公告

一，拍賣品目及數量

烏賊罐頭　一，〇二九打

絹與人絹交織緞子（深黃色）　二〇疋

同　上（黑色）　五疋

絹織緞子（中國產）（白色無地）　一〇〇疋

金箔（帳簿金字用）　二五六張

二，拍賣日期及場所

日期　康德六年九月十六日午前十時

場所　南崗車站街哈爾濱稅關

三，拍賣方法　普通競爭投標

四，保證金　所投金額百分之五以上

參加投標者希至十四日止向本稅關會計科（電話四二七二）申告爲荷

哈爾濱稅關

安達　九月一日興亞日　盛大舉行紀念會

協和會縣本部當局，以日華事變，現已至東亞新秩序建設之新階段，依東亞諸民族之團結，新東亞之建設，正邁進中，從來爲徹底建國精神，發揚大亞細亞建設之精神，定每月一日爲愛國日，以實施諸種紀念運動，此後倣效友邦日本，改稱爲興亞日，以宣揚東亞之精神，並期貫澈聖戰之目的，爰於九月一日，午後一時，在西門外廣場，於全體協和會員，各機關官員，各學校師徒，及一般民衆，多數參加裡，舉行興亞日紀念大會，茲將大會式典順序列下。一，開會，二，向日滿國歌敬禮，三，國歌合唱，四，皇宮遙拜，五，本部長致詞，六，講演，七，三呼萬歲，八，閉會。

安達　對協和殉職者　舉行慰靈大祭

大同元年建國之初，爲我安達縣協和運動，普及工作而來任，不幸因受李海青軍之襲擊，竟於本縣南門外飲恨殉職之渡部充男及范德修，兩氏之八週年祭，斯日爲八月三十一日，下午一時三十分，由本縣協和會，假南門外兩氏殉職碑前，執行慰靈祭，一般協和會員，固勿待論，即各機關首領職員，各學校及街民，亦多踴躍參加云。

（奉天）滿鐵昨舉行　興亞奉公日

於興亞奉公日，設定第一日之前日（一日）滿鐵遵奉政府設定奉公日之告諭，自肅自省，現之於實踐生活，並發揮滿鐵相沿之精神力，及團結力，頒布意在邁進於社業之總裁訓諭，以固十五萬社員之意志，並於全滿各地，爲寓有深意之舉動。是日奉天鐵道總局，於午前七時三十分，齊集全員於前庭，合唱國歌，於佐藤副總裁代讀總裁訓諭後，更合唱社歌云。

新設南羅津驛　十月一日實行

奉天　隨北邊振興計畫之進步，羅津驛輸送貨物辦理因而激增，故滿鐵訂自十月一日，將羅津驛貨物辦理處與該驛分離，新設南羅津驛，開始辦理一般貨物，同時並使從來屬於羅津所管之埠頭獨立，以期貨物輸送之完璧云。

（大連）興亞奉公日　設定式　隆重舉行

迎第一回興亞奉公日之一日，於大連市主辦之下，午前八時，於忠靈塔前舉行興亞奉公日設定式，屆時有別宮，田中正副市長以下全員蒞集，並團體，一般市民多數參加，式典於盛大中嚴肅執行，揭揚國旗，合唱君代歌，遙拜皇居，繼對戰殁勇士之英靈，表感謝之意，併祈皇軍之武運長久，虔敬默禱一分鐘，旋由別宮市長發聲，呼萬歲，遂奏樂吹奏中降國旗，有意義之設定式，於茲告終云。

（吉林）民衆講習所招生

省當局目下對於初等教育之普及，社會教育之發展，積極提倡增設，吉林省立民衆教育館，附設民衆講習所，及民衆講習所班次，現爲普及社會教育，特出招生廣告，繼續收納男女年齡老少之民衆生，一切書籍筆墨完全官給，市內失學之男女，此機不可失也，隨時隨收，不定日期，此乃民衆生之普及，收納，爲向來所未有云。

（呼蘭）韋省長來呼視察

濱江韋省長，於九月一日來呼巡視，所有經過各處，及時間，茲誌於後，抵呼之日正副縣長，率衆屬員，及各機關法團，並男女各校及各團體，皆歡迎到站，於上午九時二十分列車抵呼蘭驛，於同日十一時呼蘭縣公署申告廳內巡視狀況報告，十一時五分至十一時二十分視察國民高等學校，十一時二五分至十一時四五分，視察優級小學校，十一時五一分至十二時視察呼蘭街公所，十二時五分至十三時於協和飯店，出席懇談會，十三時五分至十四時視察水災被害狀況，十四時零分至十四時三十分赴呼蘭西岡公園，十四時四十分至十五時石公祠巡視，十五時二五分由呼蘭驛乘車返哈，一般歡送者，與來時相同，非常慎重云。

（呼蘭）道德分會　改選竣事　各人員均決定

呼蘭縣道德分會全體職員，均於康德三年，被選就職，現任任期已滿，奉濱江道德總分會令，於八月二十六日，一律改選，照章先組織臨時委員會，對於改選事宜責任，處理開會，當時出席委員，共四十一名，公推胡陸三爲委員長，在省總分會委員，李春華，王巖山，監視之下，推選王鴻恩爲會長，郭品珍，周文彬，二人爲副會長，博學之爲評事長，胡陸三，田得之，陳化南，裴守經，張選三，李敬五，六人爲評事，梁成春，爲監視長，黃表致中爲監事，王鈞爲理事長，商鴻助有，李祝乾榮二人爲副理事長，劉永河等四十名，爲董事，於八月二十七日上午十二時，被選各員，一同就職云。

（齊齊哈爾）近發牛百斯篤　開通瞻榆兩縣

龍江省管下開通縣五道嘴子，有患白斯篤者，死去一名，經該縣當局發現之後，即成立防疫委員會，大施注射預防，刻已無蔓延之虞，工作澈底，刻已無蔓延之情勢，又瞻榆縣，雀萬金屯，現亦發現白斯篤死者一名，患者三名，經該縣發現後，即立刻予以注射有毒事工作，刻已趨於撲滅之途，而無蔓延之勢云。

（勃利）縣當局派職員　入訓練所訓練

縣公署當局，爲明養成吏員人材，並促進責任思想之向上，特派遣職員叢桂庭，傅雲龍，奮浴德，趙振興四名，赴往三江省第一期地方職員訓練所，以資深造，於八月三十日，該職員四名乘早七時五十分車赴佳木斯，定期於九月一日，入所訓練，期間四個月，屆時該職員等，對於地方政務事宜，前途之發展，頗可期待也云。

經濟

關於鋼鉄暗行售賣　決以法律防止　同時並強化販賣機構

新京三日國通：滿洲國對於鐵鋼之統制，先是已將鐵鋼類統制法公布在案，其後遂以日滿商事會社，爲一元的統制機關，關於配給，輸出入價格，消費等施行全面的統制，惟在該統制法施行之後，暗中買賣者，依然大有人在，對價格之統制上，紊亂殊甚，當局有鑒及此，乃決於最近講以適當的措置，以期統制之澈底，現在鐵鋼配給販賣機構，係於日滿商事會社之下，置指定商，更於指定商之下，置販賣者，日滿商事會社，直接配給，他則全部委於指定商行之，惟大批需要者，若有鋼鐵之餘剩時，則以高價出賣，遂爲民間建築之主要材料，更進而爲民間鐵價暗行之基因，當局對於此種不祥現象爲絕對的防止起見，關於鐵鋼類之販賣，除日滿商事會社，所統轄之指定商人，及販夫以外，絕對不許買賣，關此最近即公布法律，嚴勵施行，至於該法律，以補充鐵鋼類統制法之條文而制作乎，抑另外制作一新法律乎，目下尚在研究之中，惟既擬以法律的措置，期取締之澈底，則從來爲外局之癌之鐵的暗行，不難一網打盡，此則可期待耳。再伴同該統制澈底之同時，一往以指定商爲販賣之機構者，亦將加以整備，聞日滿商事會社，目下正在研究，指定商組合制度之確立云。

吉林人造石油社　昨日舉行創立總會

新京三日國通：政府爲對應現下時局燃料國策之要請，乃力謀燃料資源之開發，俾資燃料之應用與配給之圓滑，是以我國產業五年計劃中，對石炭業置重點，而其中液體燃料之石油，對之尤傾以注目，蓋夫石油，爲近代軍事上產業開發上，實有不可缺之原動力，況世界諸國，爲開發石油，咸爲奔命，而尤以近時，自石炭液化法之人造石油發見以來，世界各國莫不大加製造，勢竟若狂，其爲重而且大者，蓋可不問自明也，今我國政府，對此亦業加考究，是以與諸關係者協議之結果，乃利用舒蘭地方豐富之石炭資源，而經營石炭液化事業，遂有吉林人造石油株式會社之設立，經國務院會議可決，而複經諮詢參議府會議通過，乃定於二日正式公布矣，即該會社，以滿洲國特殊法人，一億圓之資本金，而設立，其會社之一切籌備，殆將就緒，預定於四日，即可舉行創立總會，惟因資材困難之今日，關於其操業，刻正積極準備中，想亦無遠日矣。

小麥公定價決定　大體與上年無異　自九月一日至十一月底適用（續）

線名	驛或碼頭名	標準價格
濱北線	綏化	九，〇〇
同	秦家	八，九八
同	四方台	八，九七
同	張維屯	八，九六
同	克音河	八，九四
同	海倫	八，九一
同	海北	八，八九
同	通隆	八，八八
同	楊家	八，八七
同	通北	八，八三
同	北安	八，八二
松花江	巴彥	八，七五
同	三姓	九，〇二
同	佳木斯	九，一〇

同	富錦	八，八三
圖佳線	長發屯	九，一六
同	千振	九，二六
同	閻家	九，二九
同	倭肯	九，三一
同	勃利	九，三三
同	林口	九，三七
同	牡丹江	九，四八
同	寧安	九，四〇
虎林線	平陽	九，二八
濱綏線	海林	八，八二
濱洲線	昂昂溪	八，九四
同	牙克石	九，三七
同	海拉爾	九，四四
北黑線	齊齊哈爾	八，九二
同	寧年	八，八七
同	泰安	八，八二
同	克山	八，七八
同	克東	八，七一

（未完）

本埠錢糧行　九月五日

大豆

前場	最高	最低	下市
九月半	六三〇	六一〇	六三〇
十月半	六三八	六一八	六三七
十一月半	六三七	六一一	六三六

後場	最高	最低	下市
九月半	六三五	六二七	六三三
十月半	六四五	六三三	六四五
十一月半	六四四	六三三	六三六

現市　滿洲苞米　滿洲高糧　一三六　滿洲現苞米　八站三等豆　五一〇　八站二等豆　五二八　八站大路豆

新京豆　午前　九月末　七七八　十月末　未　十一月末　安　後場　休市

◉大連糧行

九月卯　七八，四分之一
十二月卯　七六，四分之三
五月卯　七七，二分之一

現大豆　九月末　十月末　十一月末　十二月末　一月末　現高糧　九月末　十月末　十一月末　十二月末　一月末　現豆油　九月中　十月中　十一月中　十二月中　一月中　現豆粕　九月中　十月中　十一月中　十二月中　一月中

七六一　七五七　七六八　七六八　未　安　七四〇　六八五　六九〇　六八七　六八五　……　三九〇　三八九　三〇五　二一六　二一七　未　安

中銀行市

新京二日國通：

△紐約匯兌市場（一日）
倫敦　四弗二五仙二分之一
日本　二，四佛六五仙
上海　七弗五〇仙
巴里　二仙四二
柏林　四〇仙

△倫敦匯兌市場（一日）
日本　紐約　上海　巴里　伯林

△上海匯兌市場（二日）
日本　—
倫敦　三片六四分六三
紐約　七弗五分一

△金塊市場
倫敦（一日）
紐約（一日）
海關金單位（二日）二元五三二一

△銀塊市場（一日）
倫敦（現）
同（先）
紐約（公定）
加奈陀
孟買

大光明電影院

今天由午前十一點開　道裡中國九道街電話六九五二番

連日客滿　保證滿意

再來不知何日!!　今日最後一天!!

果然賣座紀錄已在貂蟬以上本片僅映五天決不續演來者從速！

那一張影片有這樣美滿？有這樣的華麗？？

日出

主演　陸露明　袁美雲　梅熹　尚冠武　韋志直　韓蘭根　白虹　夏霞

明日　聯華　六日映　珍　**搖錢樹**

北光有聲大戲院

哈爾濱道外六道街　電話八九七五番

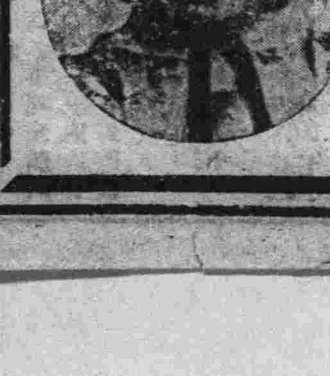
今天演　**歌兒救母記**　捲土重來　百看不厭

胡蓉蓉 主　龔秋霞　陸露明 演

非星公司攝製出品對白歌唱悲哀巨片

好消息……下期准演　**楚霸王**　王元龍　金素琴　主演

藝華公司耗資萬巨古裝對白有聲巨片



國泰有聲大戲院

哈爾濱道外十六道街　電話八九八一番

今天放映　最後一天

新華公司超等出品全部對白有聲偉大悲哀奇情警世巨片

一對可憐蟲同歸於盡！兩個闊大爺百事遭殃！在時代暴風雨下！決定了他們的前途！

日出

著名說部空前成功之舞臺名劇搬上銀幕！

明天准演　**胭脂淚**

巴拉斯

電話第七五〇四番

九月八日起公演！

今天公演　午後一點半開　**如此繁華**　華安公司出品對白有聲巨片　尚冠武 主演

轟動全國！價值連城！

藝華公司全力攝製空前絕後古裝戰爭宮闈歷史超特鉅片

舉世無敵　影片霸王

力拔山兮氣蓋世　巨片出兮動山河！

◎本片滬上公映時連映七十九天其價值可知矣！

楚霸王（主演）王元龍飾霸王！金素琴飾虞姬！　王乃東　文逸民　楊雪如　傅威廉　干桂林　李君盤

華樂舞台　道外十六道街

早場　胡蕊琴　李紫亭　趙秉南　小香水　金鋼鑽　臨江驛　嘉興府　捉放曹　青官冊　鍘美案

晚場　胡蕊琴　李燕亭　趙秉南　金鋼鑽　後香水　五花洞　鐵公雞　問樵鬧府　全本除陽

新舞台　北外四道街

早場　張淑麗　白玉霜　李春霞　方寶成　小花樓　小鶯花　金幼芳　方麗豔　李春元　花寒樓　雙婚配　花蝴蝶　奪夫美　姊妹花　伴戰台灣　林公案　夜奔　許

馬迭爾電影院

今日大貢獻

（一）西洋名片乞食學生
（二）西洋歌舞大會

開演時間　星期六日　四時半　一時半　星期一　星期四　一時半　四時半

尋人

敬啓者茲因鄙人胞弟王鴻綸前在遼鍾米進糕食舖服務今夏六月間身稍不寬請假休歇不意偶於八月六日由櫃獨自外出至今仍未返回故特登報尋訪舉凡成友仁人君子如有知該人下落者叩祈賜音信當有重謝以大德賜函寄至哈爾濱道外承德街協昌仁內便妥　鄙人王鴻啓

接兌哈爾濱新生泰聲明

查于梅五與孫延明及商號義生東義興厚瑞記號義生魁合夥開設新生泰煤炭廠茲以各股東無意繼續前營於七月經同中證人監視將貨物舖墊債權債務完全兌與于梅五負責經營字號經前股東孫延明等允可仍是新生泰三字至於接兌以前所有舊新生泰負責理保自接兌後全歸無效當立有接兌會分爲持存以作憑證合併聲明

出兌者　孫延明　義生東　義興厚　瑞記號　義生魁　同啓

接兌人　于梅五

平安電影院

電話四五一二番

（今日公演）明星公司有聲對白歌唱巨片　**古塔奇案**　王獻齋　龔秋霞（主演）

中國新片　全部有聲　**流浪的父親**　許曼麗 主演　不日公演

亞洲大戲院

（今日開演）**秘密女探**　月明公司有聲對白武俠鉅片

鄔麗珠　蕭英　溫容　彭飛　主演

下期開演　南洋公司有聲對白最新出品　**女人經**

哈爾濱神社 本年秋季大祭 今日上午十時隆重舉行

一年兩度之哈爾濱神社大祭。本年秋季大祭，仍由氏子會主催之下，除於昨日(四日)午後首任神社舉行前夜祭外。並又定於本日(五日)午前十時，舉行本祭。屆時，由鈴木神職，以次剛崎委員長，並其他各委員，與本市各機關首要，多數參加下，舉行大祭式典。其他婦，協和會員，以及日滿露中小學校，男女學生，均各結隊，前往參拜。茲誌本日大祭式典，順序如左：

1.修祓。一，社司御扉啓扉一，祭員神饌供上一，社司祝詞奏上一，社司玉串奏上一，拜禮祭員，一同列席一，參列者，順次玉串奉奠一，祭員神饌撤下一，社司御扉閉扉一，各退出。

此外，更於神社境內，設有百貨出售處、無論一般兒童玩具品，日用生活品等極多。以故本日，將見參拜者，尤其友邦婦女，攜子扶女，前往參拜，及購買諸品之頃呈一時的忙碌云。

哈爾濱市

九一八事變紀念日 舉行忠靈塔秋季大祭 全市官民學校一致前往參加

一年春秋兩季之哈爾濱市，忠靈塔大祭。本屆秋祭大典，依據忠靈塔顯彰會，仍由哈爾濱地方委員會主催之下，定於本月(九月)十八日，午前十時，在王兆屯忠靈塔境內，嚴肅舉行。屆時，除由日本陸海軍，及滿洲國軍，參加之外，尚有滿系中等學校，露系中等學校，日滿露專門學校，日滿露大學校，各協和分會員，日本中學校，日本高女，滿系高女，露系高女，國防婦人會，滿系國民學校，滿系國民優級學校，在鄉軍人，日本側小學校，金剛學校等，千萬人參拜之。茲將參加，及大祭注意事項，列左：一，供物料，依例於本月十五日前，送到協和會市本部。但花環，並供物現品，一概拒絕。二，當日參列人員，務將書類，於七日送到，或以電話(五九七一)通知，大野處。三，當日各戶，無遺漏的揭揚日滿兩國旗。四，當日各團體旗先頭，務於午前九時三十分，於所定位置集合完了。五，當日雖天雨，亦仍舊舉行云。

本年度全聯大會 濱江省各議提出案

關於康德六年度全聯大會之議案，經整理委員會及幹事會積極之準備，對於第四部議案，已於昨日全數整理完了。惟濱江省當局，對於農林，水畜，拓植並礦工等關係議案，提出如左：

一，關於大豆價格安定之件

一，關於鮮農開農政策徹底之件

一，關於農家負債整理之件

四，關於牛馬籍法制定促進之件

五，關於拓政業務機關一元化之件

六，關於鹹土壤地帶開發之件

以上各項議案，前已提交中央，目下正由中央政府審核中云。

關於非常時局下 國民防衛之實施 ＝濱江省當局發表談＝

關於防衛鐵壁之實施，濱江省當局，爲闡明防衛令下之防衛事務，及現任非常時局下，國民對防衛上之澈底認識。昨日特發表，關於防衛之實施談話如左：

綿亘西北國境，諾門汗北方一帶，國境紛爭事故，勃發以來，已垂半載。對於不法企圖，侵犯國土之暴蘇外蒙軍隊，我日滿兩國軍士，敦然崛起，對人類公敵之赤魔，擊以當頭一棒，斷乎排擊，宣揚中外。忠勇無比之日滿軍，連日克服，諸多艱難，勇猛果敢，有如鬼神之大活躍。當此收得空前未有光輝戰果之時。關於國民防衛實施，對於全省三百七十萬官民，略述所懷之一端。所謂國民防衛者，即是適應軍隊防衛，而實施軍隊以外之防衛。就是一般的防空，及一般的警備根據防衛法，依國務總理大臣之，發佈之防衛令，而實施之。

而防衛令，當在戰時，或事變及非常事態時，爲維持治安，及防止敵人各種攻擊，特別是因飛機之空襲，所受之災害。或者減殺其災害。及對於軍事上換言之，當有事之際，爲期待國土防衛之完璧，而實施訓練之際，準此主旨而施行之。

大家所知，當此次國境紛爭事件，在七月二十五日，對滿洲國全境，發出防衛令，防衛法，於是乎發動。到今天已有四十天，全國民服從防衛令之命令，在防衛責任機關，統制之下，按步就班，一絲不亂，依據嚴肅之紀律，勵心訓練，及日夜不眠不休之奮鬥，努力現任警備之組織，及予彈之施設，互相爲用，收得多大之效果，尤以槍砲之鐵壁準，毫無搖撼。△未完▽

防衛當局制定 防毒資料取締法 已於本月一日起施行(續)

(三)

次述關於防毒資材之限制，內容先以人命防護上，特具重要性能，且其製作亦比較他防毒資材，需要特殊技能之第一種防毒具，及防毒檢定器，欲爲其製造輸入，或販賣時，須經民生部大臣之許可。

即對於此等製造輸入，販賣之行爲，予以取締，對於以此爲營業之業務行爲，固不待論。即其營業，或少至僅爲一次之製造，或輸入，亦均予以取締。此點，較之日本內地爲嚴重。第二種防毒具，防毒藥物，或防毒具材料之製造輸入，及販賣須經省長(於新京爲警察總監)之許可。其次於日本承認防毒資材之包消營業，而爲其呈報事項，於我國均使包含於販賣以內。是以所謂包消之特殊業態，不承認之。至由日本內地，攜行之個人用防毒面具，於入滿時其輸入手續，相當嚴重，就此另講適宜之措置。

(四)

對於第一種防毒具，或防毒檢定器之製造者，或輸入者，其製造或輸入之物品，廣行依國務總理大臣之所定，(預定於大陸科學院設置之防毒化學研究室，以担當之)而檢查之於檢定合格之物品，附以檢定證印之物品，販賣於他人，或爲無償之授與。於茲所謂之轉讓，亦包含於販賣內。

即關於製造防毒資材之限度，無論具有何等優秀設備，及卓越技能之業者，亦就國家之見地，監察其內容，對于其製品，施以嚴格精密之檢查，苟非合格品，則不問其爲直接，或間接，均不使其到達至一般民衆之手，從而輸入者，亦須受輸入品檢定。再滿洲與日本之氣象，風土，有顯著不同之關係，內地之優秀品，未得謂必適合于滿洲國，雖經內地檢查之合格品，亦有從新檢查之必要。總之，於本國內，謀普及之，由我國檢查之，防毒面等，均須由自主之見地檢定之，掃蕩不良品，使適宜於氣象，風土，能得十分發揮其機能爲要件。(未完)

協和會縣事務長會議 定十五日起舉行亘四日間 聽取過去工作情形研討未來工作方針

爲明了本年上半期協和運動工作情況，及研討今後協和運動方針，並聽取各縣協和會濱江省本部，召開之康德六年度縣事務長會議，現已決自本月十五日起，至十八日止，亘四日間，在本市(地址未定)開催，茲誌該會之議事日程，業已決定如下：第一日(十五日)午前九時起：㊀開會。㊁省本部長訓示。㊂對前次會議以後之工作經過報告，並批判檢討。第二日(十六日)午前九時起：㊀對前次會議以後之工作經過報告，並批判檢討。第三日(十七日)午前九時起：對前次會議後之工作報告並批判檢討，與本年度後半期之工作方針，協議確立。第四日(十八日)午前九時起：㊀省本部連絡協議事項說明及協議。㊁各縣希望提案事項，聽取之協議。㊂政府及其他關係機關之懇談。完畢後即行閉幕云。

楊紫融過失殺人案 又決定上訴高等法院 新聘湯川律師代爲辯護

因醫治滿人少婦劉司氏，腰間七包，致用麻藥過量，演成加重過失，致死一案。被訴公告之楊紫融大夫，兩次不服宣判，業已聲明，提起上訴，於哈爾濱高等法院。一切經過情形，已迭次詳誌本報。惟楊案第二審，於上月初宣判之後，楊即聲明上告，迄至今日，關於其上訴一事，仍在沉悶無聞之中。茲據探詢所得，關於楊案，不服一二兩審之一切案件，目前正由地方檢察廳經理，而待呈送，高等檢察廳中。究於何時，或能否再開公審，均在不可預知之例。不過據聞，楊爲此案早日清結計，除先已聘有韓庚辛律師，與友邦石橋茂律師兩人，七爲辯護外，近聞又有聘用新來本市，寓於道外新世界之日本辯護士，湯川律師代

修葺孔廟 濱江省當局 決定經費八萬元 本屆秋丁祀孔前招工

哈市南崗孔子聖廟，因年久失修，又加內容，原來建築，即欠完整。以故濱江省當局，爲壯孔廟觀瞻，及作哈市名勝古蹟，惟一保存物。並使觀光客，作爲惟一觀光資料計，乃決定對該聖廟，加以擴充，從事修葺。並已決定經費爲三萬元。但經省長，次長，及以下各廳科長等，協議結果。以三萬元實不足用。且因北京，將着手修建宮廷，工人將不易招集。又因此，決定經費爲八萬二千元。以募集方法，實行施工。故首由省方提出經費四萬元，於本月十七日，秋丁祀孔之前，即將工人招來。實行開工修築云。

乘用馬車取締規則「二」 昨日省令正式發表實施

濱江省公署當局，對於乘用馬車之取締規則，昨以省令正式發表，並訓令各縣旗市，一體遵照。內容如左：

第十二條：該當左列各款之一時，營業者須於十日以內，報告受許可之警察署長。但爲第六款之場合，應由戶主承族同居者，或清算人辦理其手續。

一，許可証記載事項，發生變更時。

二，許可證及車體檢查證毀損或紛失時。

三，廢業或廢車時。

四，馭者解雇或死亡及所在不明時。

五，將馬車轉賣或讓渡時。

六，營業者死亡或所在不明時。

於前項第一款及第二款之場合，應請換領許可證，或檢查證，或請再發給。第三款，乃至第五款之場合，應返繳其許可證，檢查證，及執照，或受抹消車體記號號碼及標號碼。

第十三條：馭者不得將執照或標示記號號碼之號坎，轉借於他人。

第十四：馭者於就業中，除準據交通取締規則外，應遵守左列事項。

一，攜帶執照。

二，着用表示記號號碼之號坎。

三，服裝及車馬保持清潔。

四，無正當理由，不得拒絕乘客，或濫行勸誘乘客。

五，不得飲酒。

六，不得使定員外之乘客乘車，但十歲未滿，以二人視爲一人，五歲以上之幼童，未滿五歲者，不算入定員之內。

七，不得濫行攬離馭者臺，或放置馬車。

八，非確認乘客着席，或降車之後，不得進行。

九，馭者臺不得使他人乘坐，或不得積載，妨礙駁車，及交通之物件。

十，如有指定駐車場時，於指定駐車場地域外，不得駐車。

十一，馭者臺後面上部，須揭示賃金表。

十二，不得要求規定賃金外之報酬。

十三，不得違反乘客之意，而引誘至客店，或其他場所。

第十五條：除受警察官吏之承認外，不得使左列者，乘車或積載。

一，傳染病患者，及同屍體，每有被傳染病毒所污染之虞之物件。

二，有危險之虞之物件。

第十六條：營業者或馭者對於該當左列各款之一時，須速報告警察官吏。

一，有舉動可疑者乘車時。

二，認爲保盜物或禁制品之物件。而行運搬時。

三，發見乘客之遺留品時。

第十七條：因承繼或其他事由，欲繼承營業者，準據第二條，呈請所轄警察署須受許可。於前項之呈請書上，須添具証明承繼之文件。

哈爾濱四十年迴顧史 279 (譯述)(廿十)

哈埠市民對滇變態度 ＝並由各方面所得眞相＝

當民國四五年之際，歐洲大戰正在急烈，東亞各國，雖隔重洋，戰死傳來，固足驚心動魄，故，聽聞，而政府當局，亦收爭權衛參戰之歸屬，趨炎者即倡議助德，有識者，則參加協約，爾來對時，一時維分軒輊，而見識透闢，段祺瑞對參助協約國之說，倡之最力，縱橫陳述，反覆剖辯，將歐洲參戰之利害，纖悉無遺，終於決定，此不獨具隻眼之事也。歐洲大戰，雖未與中國以若何之大影響，中國民衆，不知歐洲發生大戰者，尚居十之六七人，故中國視之無關痛癢也。

而此時中國之大局，於方告救平之後，又繼之揭起巨大波瀾者，即爲袁世凱稱帝，改國號爲洪憲，有識具膽之蔡鍔，由北京逃至雲南省，通電全國，獨立雲南，擁護共和國體，聲討恢復帝制之袁世凱，消息播至北京，予袁世凱一大打擊，蓋袁世凱向來目中無人，而稍畏其有如此之阻撓，明用懷柔拉攏之術，暗中監視防範之嚴，所畏懼者，祇蔡松坡一人耳。而蔡氏冒九死一生之險，終於有如此之阻撓，此袁氏之應付失敗，而中華民國之得以保存也。

哈埠居處國士之邊陲之一角，消息傳來，至爲遲緩，亦至爲紛歧，而識者寥若指掌，然竟像不明者，猶居十之四五。在一般農民間，雖無多大影響，而太平之時局，未始不因之而撼動。溯思靈敏者，亦與起波紋。茲據當時消息傳來哈埠之一班情形，及當時哈市人士之消息態度，以及所持之論調，誌之如左：

△征滇軍制定三線：蔡松坡將軍，冒九死一生之危險，潛離困如牢籠之北京，而晝夜赶至西南邊境之雲南省後，獨樹擁護團體，討伐袁逆之旗織，登高一呼，全國風靡，紛紛通電響應者，日漸增多，六七省之多。而北京政府聞之，雖恨入骨髓，然對之亦異常慎重，當由袁世凱召集親信機密人物，再三商討，決定用兵討伐雲南，並擬定三線，決明節節設防，其畫定之線，一爲前敵戰線。二爲警備戰線。三爲預備戰線。而各該戰線之區域如下：

(一)前敵戰線，由廣西省之百色，泗城，經貴州省西邊之興義，盛寧，街陵以至四川省之瀘州，敘州，寧遠，(二)預備戰線，由廣西之南寧，桂林，經貴州省城，接續至四川省之重慶，成都，以及川邊(西康省)。(三)警備線，由廣東省之雷州，瓊州，廣州，經湖南省之辰沅，經湖北省之施南，宜昌，紆曲以至陝西省之漢中。

△登極大典決定展期：民國四年十二月十一日決定實施帝制案後，即組織大典籌備委員會，由各委員分別進行，以便赶期擁戴袁世凱登九五之尊而稱帝。

羊毛類將行消費統制 使其合理的健全發達

關於國產之羊毛類，自上年三月，實施配給價格統制以來，對於增殖之配給上，頗爲圓滿。惟邇來因內外情勢之緊張，羊毛資源有作軍需之重要性，故對從來之放任消費老構廢置，決對斯業者實施抑制之統制，使利用上進一步之合理化，以期健全之發達。同時並制定左列處置要領：

一，對斯業之統制範圍，毯子舖，毡子舖等，可予以羊毛類，加工販賣之變換。

二，行地域的組合結成，對原毛之配給價格之調整統制，施以圓滿之措置。

三，加工場新設增設等關於以上羊毛類消費之統制，目下市公署商工科，及關係機關，正積極進行調查中。

埠頭區商民 國防獻金 二千九百餘圓

和昌厚 三　新大和號 二

濱興盛 六　義興爐 四　鴻泰鐵工廠 四　呂嵩濤 五　東萊印刷局 一〇　廣興昌 二　東明堂 三　裕盛東 二　天爾園 二　三義合 八　在一克 四　日滿豆腐房 四　上河旅館 五　復源祥 七　復源祥 七

地段街

永台爐 二　德東洗衣舖 二　郭選臣 二七　王序臣 一〇　三義公 一〇　永昇泰 八　雙合盛 三〇　東和製油 一〇　廣合興 二　吉祥號 一　玉順爐 一　聚合慶 一　福順昌 一　中林洋服店 一　恒興東 一　松茂商店 一　展天濱 一〇　東興祥 八　雙盛興 四　來來軒 四　源泰行 五　寶聚祥 二　楊青山 二　雙和號 五　永發號 四　永豐號 四　宋書雲 三　李登元 二　王寶泰 二

崔九如 二　修德堂 五　百忍堂 四　孫忠海 五　祥記 〇五　悅來記 〇五　常盛居 〇五　功成祥 一　松谷商店 〇五　洪濱商店 〇五　德立商店 〇五　倪壽恒 二　增興商店 〇五　森田製菓 〇五　日東商店 〇五　玉山工廠 〇五　德發水場 一　義盛發 〇五　楊和亭 二　楊雲安 二　姜書德堂 一　洞庭春 一　戴子賓 〇五　郭省三 〇五　張順潮 一　瑞生堂 〇五　華盛園 〇五　日滿印刷社 一　李延發 〇五　畢德春 一

青訓九期生 開始募集中

爲栽造中堅國民，哈爾濱青年訓練所，自於上月二十九日，第八期青訓生，訓練期滿畢業後，對第九期新生，目下己由該所與協和會側接商下，已開始募集新生中。預定至本月十五日報名截止，考試後，預定十月一日，正式入所。現己由本市各區事務所，代爲推薦當下優秀中堅國民二百二十名，而於此數中，則選最優良者七十名，以便入所受相當之訓練云。

低減協和服料價格 經濟部當局謀適當方法中 將由必需品會社直輸原毛製作

中央經濟部當局，鑒於邇來全國各省市日滿民族著用協和服者，日漸增多，惟一般民衆，皆異口同音，謂協和服價高，考其原因，不外衣料昂貴之故也。因之經濟部當局，有鑑及此，考究減低價格。衣料其入手之方法，今次已決使必需品會社，直接輸入原毛，製作衣料，取締不正牟利之商人，並關於輸入之匯兌，亦壽籌補助方法，更爲決定輸入原毛之限度，計斷行存貨之調查，同時並定於近日，召集哈爾濱，奉天，新京，三大都市之衣料商，由經濟部必需品會社，及其他關係方面，使各商報告存貨數目，多數出席下，此項計劃，於三二日內，即可結束完畢。然此者與一般之協和會低價，故各商戶，如不報告數目時，而經發覺，則必需品會社，不認彼爲商戶，同時更取强硬態度，對此中央當局，昨已分別飭令本市各關係布商，一律遵行矣云。

難女趙麗華 脫出苦海 被張某領出

於去年十二月十二日，因不堪繼母虐待，逃入本市婦孺救濟所之趙麗華女士，年十九歲，自入所後，早起晚眠，勤勞異常。因此，被鐵道局員張生(年三十一歲)者知悉。以麗華溫柔端莊，可充妻室，以百零八元代價，於昨四日，商得該所長同意。正式領出爲妻，同居度日云。

廣播無線 MTFY

九月五日(星期二)

午前

6.00 國歌：建國體操
6.10 先哲故事(京)周忱
6.30 初等日本語講座
7.00 清晨音樂(京)奪枝樂曲
一，海濱的少女，格林甲作曲 二，前奏曲與迴走曲 巴哈作曲 三，朱可律的軍隊拔萊曲 斯多拉斯作曲
8.30 建國體操(京)
10.10 經濟市況(連·京)
10.00 家庭講座(京)
11.00 讀書與旅行 放送 唱片
11.56 報時(京)

午後

0.01 新聞告知(京)
0.30 奉派大鼓(奉)藍橋會
1.13 (哈·連·京)經濟市況
1.30 新聞氣象告知
5.10 俄語時間(哈爾濱)
6.00 兒童時間(哈)口琴 一，加島之花 二，瑞達。三，湖畔明月 四，本舞 濱花上外二曲
6.25 兒童新聞(京)
6.45 評詞 打羅漢
7.00 新聞告知 政府公 夜間節目 預告 新聞
7.30 講演(哈)軍隊與民衆
7.40 太平琴書(連)崔氏父
8.10 話劇(連)好兒子
9.00 中等日本語講座
9.30 評詞 典武
10.0 新聞 新聞解說 明日節目預告
0.30 蒙古語時間
10.30 舊劇 哈

郭松齡事變始末記 ……業已出版……

本報自發行「郭松齡事變始末記」以來頗蒙各界歡迎，茲以本書爲數無多，望欲購者從速，萬勿失此良機特此通告

本報營業局啓 電話二七七九

茲將哈市代理各書局列左

廣記書局 新城大街　精益書局 新城大街
商務書局 新城大街　滿大書局 新城大街
成文厚 道外南頭道街　承文信 道外南勳街
大東書局 正陽五道街口　慶昧書局 正陽十二道街
商務書局 正陽六道街　星牌筆莊 景陽街
滿洲書店 道外正陽十道街

鳴謝推拿醫士李文華

李醫士文華善推拿之術專治男女各種神經痛及婦女氣血諸症無不手到病除而對胃病肺病中西醫視爲棘手者一經先生施以推拿不但無針灸藥餌之苦實有着手成春之妙普告病家幸勿失諸交臂也先生寓道外正陽三道街口路南三十八號院內

治愈人南崗宣陽街十四號交通宿舍 徐雁品珍謹啓 3243

尋人

敬啓者茲因敝夥屜振林年三十六歲於八月二十三日因身體不適出外休歇至晚未歸遍尋不着望仁人君子有知其下落者賜來一音敝必爲重謝賜函者請寄至警察街二三號院內森田製菓所便妥

警察街二三號森田製菓所啓

上海電影演員 關宏達 運二君在哈家族鑒

啓者敝人曾由滬來哈營事已畢將於近三日中去滬對於滬上影星關宏達及其弟新進影星關宏運二君在哈居住之家族誼八昌特因事招請柬會請懇二君之族誼等見此啓事於三日之中每日於午前八時至十時駕臨哈市道外正陽十八道街二二號天雲工廠內一尋問敝王雪明面會爲盼一切面會之令敘淡特此恭候

敝王雪明敬啓

滿洲電業股票處分

乞記股票第二回股款尚未繳納者不日即將處以無效希持票者急速到哈支店接洽處理免致損失爲荷

股票番號 波二三五七號

哈爾濱道裡新城大街六四號 滿洲電業株式會社哈爾濱支店 庶務係 電話二四一二

遺失司機證聲明

啓者鄙人前於康德五年十一月九日由哈爾濱警察廳所領第一四七五號汽車司機免許証於本月二日不慎遺失特此聲明作廢

鄙人杜宗聖謹啓

明星工廠緊要聲明

啓者敝號工人楊開源年二十九歲山東掖縣朱橋鎮西曲城人於本年八月三十日私自潛逃迄今不知下落深恐其在外假借敝號之義滋生事端特此登報聲明該楊某爲敝號工人不能代理敝號辦理權事故凡其假借敝號名義所作之事及其在外今後一切行爲概與敝號無涉此啓

哈爾濱道裡外國三道街 明星工廠啓

臨時休業廣告

啓者今日(五日)爲哈爾濱神社秋季大祭 臨時休業一日以表敬意謹此報告

哈爾濱銀行組合正會員

滿洲中央銀行　滿洲興業銀行　橫濱正金銀行　正金銀行　東洋拓殖株式會社　中泰銀行　福德銀行　天泰銀行　恒聚銀行　哈爾濱實業銀行　哈爾濱市金融合作社　合資金融會社

天和銀行　端祥銀行　哈爾濱協和銀行　濱太國民銀行　還城銀行　奉天商工銀行　奉天商業銀行　益發銀行　功成銀行　興茂銀行

興豐銀行　晉昌銀行　東蒙銀行　中國銀行　交通銀行　金城銀行　大中銀行　花旗銀行　匯豐銀行　麥加利銀行　哈爾濱金融組合　滿洲輸入株式會社　株式會社大興公司

贊助會員 滿洲房產株式會社

專門外科

德國醫學博士 海立波耳

本醫士專治外科、黑紅毒、各種疼症及婦女科，並設德國新式×愛克司光透骨照像，專為滿人患者起見，聘有滿人翻譯一名

接診時間 上午 下午

道裡外國五道街二十三號吉巴士樓上 電話六九六八 3258

哈爾濱私立北滿學院招生

一、學額 日語專修班、國民高等班、投考大學預備班，插班生各名十五名
二、報名 由八月一日起
三、考試 隨到隨試
四、開學 八月一日已正式開課
五、地點 道裡西警察街五四號
(附記) 附設院班—商業講習班，美術專修班，簿記學理化補習班—每班招取新生三十名，備有宿舍，簡章函索付郵即寄

長髮生毛

富美納音

禿頭發髮 光處生毛

●田中醫學博士靈方

◎說明書免費奉贈

日本田中醫學博士所創製「富美納音」生毛發髮效果極顯，且防髮毛脫落、浮皮粉生等症，即頭髮、眉毛、鬚髯、腋毛、陰毛等過於稀薄、或全缺之人，須採用本藥，則雖弱小毛根，亦得長長而濃密繁茂，又患禿頭兩鬢毛脫落之時，採用本藥即可殺滅病菌，防止脫落，且有發效毛生髮果 願者●完頭病●求 老先禿●薄毛●脫毛● 旁禿●眉毛稀少●髮透不蔓 ●男女腋有毛髮若毛者趕速用本藥使知曾之不謬

(各埠藥房皆有出售處)

富美納音 藥價 五角、九角、一元六角 三元、五元五角、郵費四角五分

總發售處 日本東京芝區田村町 電話芝一八十四番 振替東京三一八三二番 東京藥院 大阪赤十字病院前 電話天王寺三五五六番 振替大阪五〇八一八番 東京藥院

假冒充羈、惡 請指名「富美納音（フミナイン）」

各處有名藥舖均有

打字科 速成 完全 科各三十名

霽虹打字 招生

日語夜課補習班 備有清潔宿膳 函索簡章須附郵票二分 地址：哈爾濱道裡外國七道街十一號 42

哈爾濱地方法院所屬

司法代書人傅桂芳事務所

現住所：哈爾濱市道裡石頭道街三十一號「即北買賣街拐角」

茲將本司法代書人專辦各種登記事項開列如左

一、不動產登記
一、商號登記，株式會社登記，合名會社登記，合資會社登記。
一、工業財團抵押及礦業財團抵押登記
一、船舶登記
一、法人登記

敬送

遺精早○健忘不孕 腎虧腦弱古宮秘方 強陽治痿腎痛驗方

先祖瑞章公，宦遊蕃都，得自內宮，治遺精早○，健忘不孕，腎虧腦弱，服之能使精神美滿，強固，顏容嬌艷，其效如神，[illegible]，在日俱三十年，先祖惠鄉里，普濟世人，各界[illegible]，茲為公開[illegible]，函索即寄「濱江九月」 上海[illegible]路二二五號 中國腎病院 2610

德國醫學博士 衛德美 現已返哈照常接診

專門內外科婦人科小兒科 花柳科皮膚科並科

接診時間每日上午九點至十二點 下午一點至七點 禮拜一禮拜三禮拜五 接診每禮拜一 精通滿語

新遷道裡十一道街三十三號二樓第四戶 電話七二三九 25

失照聲明作廢

領名 [illegible] 坐落 [illegible] 地目 [illegible] 面積 [illegible] 四至 [illegible] 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長代理 [illegible] 康德六年六月八日 2979

警察廳立案 實業部註冊 濱江省許可 謹防假冒

除毒良藥 一延壽丹

專戒鴉毒，能強身健體，大補損虛，每日按法服用，勵根絕癮，既無痛苦，不誤工作，請同胞購服試之，就知良藥之功效

定價 大盒一元五角 小盒五十粒八角

代理 國家特別優待

總發部 濱江省道外七道街 全生堂啓

萬國汽車火犂專門傳習所

新班招生

自本月二十日起（新班開課）（莫失良機）

道裡：斜紋三道街二十號

眼鏡專門 驗目配光

文化堂

價廉 免費

哈爾濱道裡石頭道街路南九八

孔氏醫院

分科治療 住院隨意

地址南崗山街吉林街拐角 自動電話 六九七二番 26

謀生良機

照像招生

學費低廉 畢業期短 速成一月 普通兩月 男女學員 男女藝師 分班教授 各有宿舍 設備完善 確保學成 兄弟姊妹 快來學習

地址 哈爾濱道裡中國八道街 三美照像館兼傳習所 欲閱簡章函索附郵票二分即寄 16

首善醫院總院

院址南崗龍江街北頭 電話七六〇五

分科治療 住院遂意

專門包治

德國醫學博士 布爾蘇闊夫

專門(治療) 花柳科 皮膚科 心臟科

接診時間 午前八時至十一時 午後五時至八時

地址 道裡外國四道街路北三十五號二層樓上 21

專門內科醫師

德國醫學博士老也月

專治內科各科病症

接診時間 上午十時至十一時 下午四時至六時 星期日停診 聘有滿人翻譯

住址道裡外國七道街十四號房三層樓上 3286

失照聲明作廢

領名 徐有 坐落 格木克段火燒梁屯 失照號碼 附一一三號 地目 原熟 面積 五垧 四至 東至郭連升 西至趙自發 南至許鈞自 北至本界 大同元年七月不慎遺失 右記失照自登報之日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 高正起 坐落 長林子南段巨寶山 失照號碼 四號 地目 原荒 面積 六垧七畝五分 四至 東至馮殿臣 西至高新有 南至楊士發 北至 大同元年被匪焚燬 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 李廣發 坐落 慶城縣本城 失照號碼 四十四號 地目 街基 面積 八百方丈 四至 東至官胡同 西至福德東 南至大街 北至老城壕 大同元年不慎遺失 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 王殿君 坐落 格木克西崴頭崗 地目 原熟 面積 四垧 四至 東至劉俊 西至本戶 南至孟兆有 北至本戶 大同元年不慎遺失 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 唐文 坐落 格木克東八道小崴子 失照號碼 附八八號 地目 清賦熟 面積 三垧 四至 東至本主 西至史成玉 南至唐會先 北至呼蘭河 大同元年不慎遺失 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 郭相維 坐落 格木克西車家崗子 失照號碼 附二二九號 地目 浮多熟 面積 十垧 四至 東至西至本界 南至溝子 北至尹相陽 大同元年不慎遺失 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 鍾蓮花 坐落 長林子南段巨源泡 失照號碼 六八號 地目 原荒 面積 二十六垧五畝五分 四至 東至鄭江 西至鍾蓮花 南至車啓先 北至王國金 大同元年七月不慎遺失 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 豐升厚 坐落 慶城縣城 失照號碼 七八號 地目 街基 面積 一千三百二十丈 四至 東至李魁三 西至于發紀 南至大街 北至二道街 大同元年七月不慎遺失 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 王永全 坐落 長林子南段岳溝子屯 失照號碼 附一一五號 地目 原熟 面積 十四垧三畝四分 四至 東至本戶 西至王四海 南至周福 北至李萬儉 民國二十年被匪焚毀 右記失照自登報日期滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名 李甸三 坐落 辰宇五井 住址 安民村 照號 不詳 地目 旱田 面積 一百六十三垧一畝五分 四至 東至三義堂 西至千廣榮 南至盛宇六井 北至姜學文 右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於任何人之手均認無效特此聲明 肇東縣長 傅廣義 康德六年八月二十八日

謀生良機

▲照像招生

學費減半 畢業期間 速成二月 男女藝師 分班教授 男女學員 各有宿舍 設備完善 確保學成 兄弟姊妹 快來學習

所址：哈爾濱道外正陽九道街口 哈爾濱照像傳習所 附設銀星夜照像館 8169

急告

本店高價收買左列各種股票

哈爾濱取引所
協和工業株式會社
滿洲電業株式會社
滿洲電信電話株式會社
滿洲計器

快快到來本店

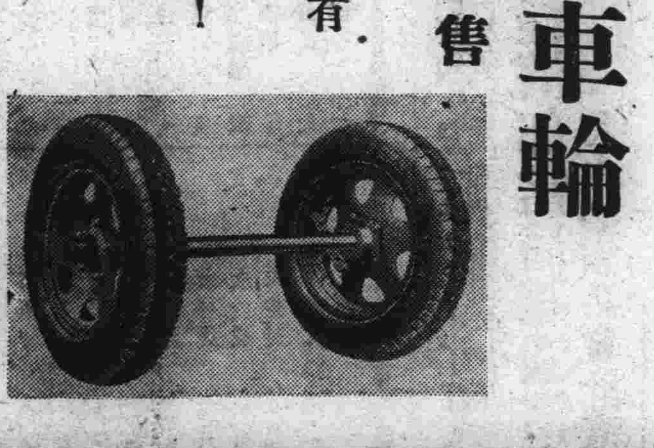
哈爾濱道裡外國六道街七三 伊勢忠株式店 電話三〇九七番

新到！

膠皮荷車輪

特別價廉出售

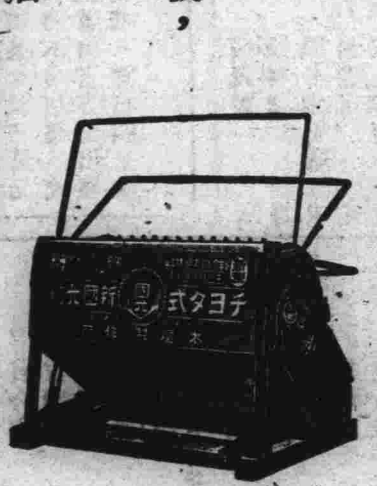
比舊式鐵車輪能有十倍以上的利益！



佐竹式高糧精白機，
千代田式脫穀機，
各種輕油石油發動機，
一般農具及農藥品，

北滿總代理店 合資會社 廣進洋行

哈爾濱道裡中國六道街二〇號 電話 六六二九 三九八四 四七六四 五一五二



◆請看：山西堪輿大大王癬卜張青雲奇卦

山西張青雲先生，乃堪輿家之名士也，得異術學與妙。善知過去未來，天文地理，人事，星移斗轉，乞著推測，大六壬之。天運，地運，人運，之由否。如市面盛衰之張落。求謀之成敗。階級之進退。婚姻之美惡。病人之生死。爭訟大批八字。選擇吉日。合婚擇婆。凡疑難有不可解者。而先生之神卜，一言決定，判斷明晰。館址道外北小雜貨街青海樓下 分館人 張子亭 [illegible] 白祭五 [illegible] 全卦 [illegible]

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
計福	格木克東段八道小崴子	原熟	三十四垧	張德 唐起	劉實 本界	附八二號	大同元年七月	被匪焚燬
同	同	清賦熟	六垧	張海清 本主	徐尚志 李成山	同	同	同
同	同	原荒	二十七垧一畝五分	張德 王德	王德祿 本界	八二號	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
車子陽	四家溝區姜家溝區	熟地	八八五九	王倫 石頭河	倪慶福 界堆	荒字部照地一五六號	大同元年	匪焚
興仁堂	二太平溝區	荒熟地	一四〇六三	本山荒 分水	山分水 本山荒	荒字部照地二五二號	同	同
劉萬選	烏吉密向陽川	同	二二〇〇	五八號 六五號	老爺嶺 五六號	荒字部照地一八二三號	大同二年四月	同
劉萬選	同	同	二二五〇	五九號 六五號	五七號 五六號	荒字部照地一八二四號	同	同
宋喜增	亮珠村富永屯	同	五〇二二	張永財 曾廣祿	公益慶 河	清字部照號碼不詳	大同元年	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 康德六年八月十四日 珠河縣長 宋天人 3323

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
王永山	六區寶公保太平山甲	熟地	八〇〇	楊振林 孫振福	楊德山 張林	財產部照 號不詳	不詳	焚燬
姜起盛	七區元寶河保板子房甲	荒地	一三〇〇	鄭秀 任舉	郭化堂	財政部照	大同一年八月	埋沒無存
姜永福	同	同	一二〇〇	姜起盛 李遇財	同	同	同	同
許福廷	九區新民保立濂甲	熟地	六九〇一	大道河 許家懷	許家榮 孫財	同	不詳	同
宋運喜	六區擺渡河保中擺渡河甲	熟地	一一七九〇	王富海 宋連山	宋運昇 宋運科	同	康德二年九月十五	火焚
同	同	熟地	一八四〇	李廣珍 孫財	孫財 李成雙	同	同	同
韓柏林	同	熟地	一一九一〇	荊學仁 韓起	孫廣珍 韓公	買契	不詳	遺失
同	同	熟地	四二四〇	同	同	同	同	同
傅長泰	六區擺渡河保東口甲	同	二〇〇〇〇	支萬金 荊世祥	傅□ 王玉堂	財政部照	同	同
王玉璽	六區擺渡河保東口甲	熟地	五二〇〇	王玉喜 王玉棠	王玉棠 李鴻財	執據	不詳	遺失
王振	五區永利保七寶泉甲	熟地	二〇〇〇	王柏 王文全	高永山 陳萬昌	部照	康德二年八月	匪焚
劉玉恒	六區寶公保腰陶沙甲	同	五〇〇	王志 [illegible]	本地 王志	買契	民國十年	焚燬
扈百齡	四區老營口保老營口甲	同	三十〇〇〇	李廣全 孫萬海	何恕 孫有	同	康德元年四月	匪焚
同	同	熟地	一二二五〇	同	何忠 張鳳池	同	同	同
陶永山	六區永發保半截河甲	同	八〇〇〇	單洪林 孫漢臣	宋和 朱世奎	部照	康德二年八月	焚燬
同	六區擺渡河保中擺渡河甲	熟地	九〇〇〇	譚公 李占先	韓起 雷廣禮	同	同	同
呂清	四區老營口保老營口甲	同	三五〇〇	田信 高萬祥	國道 出信	同	大同二年	匪焚
呂連喜	同	同	三五〇〇	宋鳳岐 劉海洲	于占河 米鳳岐	同	大同二年九月	同
閻雲海	四區老營口保老營口甲	熟地	六四〇	呂樓 高萬金	呂樓田 呂□	買契	大同二年九月	匪焚
薛景瑞	六區寶公保普安甲	同	一〇〇〇	河心 包萬財	薛景瑞 常恩	財政部照	康德元年	同
劉占林	四區老山頭保地房子甲	同	二〇二一〇	趙殿祥 劉占林	劉占儒 孫云會	同	大同元年七月	同
王洪祺	四區萬發保萬發甲	同	一三〇〇〇	王鴻典 王振玉	王鳴先 劉萬財	同	不詳	焚燬
郭振景	七區全孝保魯家窩堡甲	同	五七五〇	孫清 孔宇財	郭宇財 郭萬福	買契	同	埋燬
馬德千	同	同	一四一八〇	黃俊魁 田甲	本地 劉萬德	部照	康德六年	匪焚
同	同	同	七九〇〇	官道 田甲	陳金山 馬金聲	同	同	同
馬坤	同	同	四六八〇	常萬金 官道	常萬金 馬金福	同	同	同
侯承恩	賓州街北鎮甲	房基	七方丈六六〇五〇	陳升 趙祥	翟鳳元 官道	同	同	遺失
牛泉	九區新甸保一甲	熟地	一七四〇	張西園 姜發全	王連科 牛泉	財政部照	不詳	遺失
李蔭南	四區烏河保九隊甲	同	六〇〇〇	王介臣 李樹田	李蔭南 李樹勳	買契	大同二年	匪焚
李悅	同	同	二八九五	同	業主 李樹勳	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 賓縣縣長 王樂民

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
張玉喜	格木克西段砂壺坡	原熟	六垧	本主 陳萬選	王永福 張栢令	附四三號	大同元年五月	被匪焚燬
同	同	原荒	七垧	同	同	四三號	同	同
同	同	浮多荒	壹垧	同	同	附四三號	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
張海	格木克東段方功屯	原荒	四垧	樂發盛 李蔭棠	樂發盛 張富	一〇七號	大同元年	匪患遺失
同	同	原熟	同	張富 林長春	趙倫元 李蔭棠	同	同	同
同	同	原荒	三畝七分	同	同	九二號	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領名	坐落	地目	面積	東至 南至	西至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
曾繼善	格木克西段車家崗屯	原荒	二垧一畝一分四	呂才 買主	唐寶林 買主		大同元年三月	被匪焚燬
同	同	同	四垧零七分五厘	同	同	七一號	同	同
同	同	原熟	二垧零八分	呂買 有主	同	附七一號	同	同
同	同	同	八畝一分五厘	呂 買主	同	三六號	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

北滿特約總店
福源祥
哈爾濱道外南和街
電話 三五八八 七二六五番

雙妹老牌
雪花膏 茉莉霜

忽禁得風兒狂　浪也吹着紅顏

寒風吹面至易爆拆　女子臉嫩不勝寒尤多患此宜用着名之雙妹老牌雪花膏茉莉霜可免此患且增顏色

廣生行監製

各地百貨商店均有發售

總發行所　營口 奉天　廣生行啓　營櫃 奉櫃 電話 五二七 (四)三七八〇番

自製洋服商店
邊特洋行舊職員經營

本店由工廠直接運到大批做洋服及大氅用之布疋備妥大宗現成西服及夏秋大氅及皮棉大衣

道裡中央大街路西一二二號巴加皮鞋店對過　電話四八九三

毛皮部　舉凡狐皮及其他一切細軟皮張一應俱全

定做衣服　聘有西洋裁縫專家仿照英美法最新樣本量裁準保式樣美觀適體如意

換季之時各貨減價由二扣至四扣　公開價格　絕對言不二價

產婆
在哈已開業十八年

經驗宏富手術精良滿語流暢

對於接產不分晝夜隨招隨到希滿洲國官商各界利用之產婦幸甚人道幸甚

產婆 岡艷子啓

已遷至道裡田地街三十三號樓上十五號　電話二一二六七號　19

哈爾濱
同茂東
製材工場　雜貨商店

建築材料　板料箱料　板條鋸末　板皮燒材　代割鋸口　定做木箱

總工場　道外東江沿　電話八六四二號

分工場　八站南方木廠長街　電話三九三五 三七六四號

新到各種春夏用品　呢絨綢緞　棉布雜貨　毛布人絹　批發零售

道裡中國十二道街三九號　電話 四二九七 一六一七三番　36

看！遠方豫遞通信都問眥者周子良算 盤術 封粮行 顧有把握 問病有無危險 求醫何方指明

▲指引迷津去路。▲提醒久困英雄。直言無隱

[illegible]

談館價目　外埠—大批八字(減價二元)二十圓，十天批卦，中批十五元，七天 [illegible]　本市— [illegible]

醫林介紹

松天醫社　專治皮膚花柳病科　德國醫學博士伊乍阿克　道裡斜紋一街五號　電話五三〇四　地址道外中十一道街路東正陽南國民學校對過　43

專門眼科　接診時間晨九至十下午三時至四時半　149

醫師施米德樂　專治皮膚尿道花柳各症並用愛克斯光鏡驗病　接診時間上午九至十二下午四至七　聘有滿人譯一名談話　道裏十道街四十三號

醫士壽爾泰斯　石頭道街九十五號二層樓　電話三一三五　現已返哈照常應診　專治內外科及婦女科　146

海北眼科醫社　道外正陽八道街路南　專門眼科　醫師文星泉　專治瞽療瞭眼並二目失明　156

醫士遲洛布林司基　道裡商務街二號第一戶　電話二四五七　專治內科小兒科花柳科　接診時間 上午九時至十時 下午五時至七時　146

凡吾 皮膚花柳科醫院 小外科　道裡中國頭道街二十一號　電話四二四一　院長 曾任哈市立醫院醫長 哈爾濱醫大學校 南滿醫學士 劉德新(凡吾)　診療時間 每日上午十點至一點 下午三點至六點 星期日只限上午　182

女醫士石爾夫司喀牙　地址十四道街三十二號 郵局隔壁 電話七二九二　專治婦科產科內科　診療時間 午後三時至五時　後 大安街五十五號德國醫院 九時至十二時　150

醫師法依尼司基　專門內科 診查詳細 為患者便利特聘請譯　主治心臟病 神經病 肺病 胃腸病　診時 上午九時至十二時 下午五時至七時　道裡中國九道街三十三號樓上二戶　電話三九三六號

德國專門眼科　醫學博士格利德恩耳　斜紋二道街即大同廣場十七號信託第一樓上一階　診療時間 上午十一點至一點 下午三點至四點　聘有滿人接洽　169

醫士愛佈什甸　專治內科各症　道裡外國七道街十三號　接診時間 十一時至十二時 五時至七時　電話三七七五　144

女醫士吳蘭諾司喀牙　專門婦科及產科　接診時間 十二時至二時 午後三時至五時　道裡面包街七十六號　電話四二一八　163

徐新華診療所　醫師 南滿醫學士 徐桂籓　小兒科內科　助產士 徐志遠　住院 隨時　地址 道外北九道街路西　25

鳳石內科醫院　道裡中國頭道街二十一號　醫師 南滿醫學士 劉鐵城　專門內科　診察時間 每日午前九時至十二時 午後四時至七時 星期只限午前　電話二二五八　152

醫士伍拉赫　道裡炮隊街一五三號　電話四九八一　專治內科並神經病 心臟病 肺療　接診時間 晨九時至十一時 午後四至六時　聘有滿人接洽

花柳病專科　東協生醫社　41

醫師 周爾五斯及　道裡外國六道街八號房第三戶　電話三三八八　專門耳鼻喉科及外科　接診時間晨十時至十一時 午後四至六時　151

明明眼科醫院　哈爾濱道裡中國頭道街　電話七五一〇　醫學博士石增榮　診療時間 午前九至十二 午後五至七　住院有各等病房　疾病問答(須附足回信郵票)　28

鏡波小兒科醫院　南滿醫學士 吳鏡波　德國留學　道裏中國頭道街十三號　診療時間 上午九時至十二時 下午四時至七時 星期日下午休診　154

田沛恩　痔瘻專科　午前十一時開診 午後六時止 患者親臨為治　地址 哈爾濱道外正陽街頭路南門牌十九號 院內二十二號　163

醫士牙信斯基　專治 內科皮膚花柳科　每日午前八點至十點 午後六點至八點　哈爾濱道裡面包街外國四十三號　168

醫士林德爾　專門 產科及婦科各症　道裡十四道街五十三號 郵局隔壁電話三六〇四　接診時間 自八時半至十時 午後四時至六時

牙醫

俄國牙醫師 叔爾杜道維赤　本醫師專門技術製造各種新牙以及治牙補牙鑲牙拔牙手術完備　地址 道裡外國三道街路北三十九號　3111

齒科醫師 劉鳳書　應診時間 每日 上午十時起 下午二時止　道裡中央大街四十二號一戶　159

專門牙科醫師 列阿柴木　曾在亞陸格斯及愛魯缶任醫師十六年　道裡馬街十五號房　接診時間 上午九至一 下午三至七 星期日十至一　164

治鑲牙之處　道裡十四道街三十九號 郵局毘隣三樓三號　補牙科僅取材料費　醫師經驗宏富手術精無痛苦

通滿語 採用歐美材料 俄牙師皮里坡七克，敎格列子減死，鑲牙吉諾福金麗啓　140

齒科醫師 李蔭成　新設×光透視照像診斷　應診時間 上午八時至一時 下午三時至七時 星期下午停診　哈濱道裡外國七道街五號　168

日本齒科醫學士 劉東亮　治牙，鑲牙，拔牙 無不精巧定價公道　景陽街平安電影院南　東亮牙齒專科　143

牙醫 亞陸哥斯及愛魯蔓　道裡外國三道街一五號中央　創設於一九一七年　大過拐角電話四八〇一　後診時間晨九時至二時 後三時至六時 星期日十時至一時　157

東尚齒科醫院　日本大學齒科醫學士 賈東尚　治牙 拔牙 鑲牙 補牙 口腔疔瘡 牙齦正牙　時間 午前九時至十二時 午後七時至八時 星期日休診　道裡外國八道街拐角　157

牙醫 葉子果倭依　鑲牙　道裡中國四道街十二號　(自午前九時至十二時)(午後自二時至六時)　160

猶太醫院
病房單間或公衆房間設備俱全收費低廉　各科治療室　電氣均有專門醫師診治自設化驗室化驗血便及其他一切並有愛克斯光透光照像　道裡中國五道街四十號電話三七三　2636

淨面藥膏
膏司多靈
主治　皮粗紋縐 膚黑面暗　汗疱粉刺 春斑夏疹　血瘡癢癬

功効……潤膚嫩顏 較雪花膏力强效速 ＝除斑點脫 比油藥膏性厚愈切

風行全球……化裝良藥　男女適用……老幼咸宜 醫師化驗

△不含鉛質▽ △不浮白粉▽ △不結油膩▽

零售整批均所歡迎　中央大藥房　哈爾濱石頭道 電話二一〇九五二

劉氏樂仙膏
主治婦女　經血不調 赤白帶下 腹凝滯 疼痛等症 子宮寒冷 肚

哈爾濱道外十四道街　老福春堂總售處

養血保坤丸　主治婦女調經和血去瘀積去癥寒去瘀血俱病除淨必能得子無受苦腦請服試之言之不謬　定價每料三元

金剛藥片　▲主治男子虛弱先天不足腎虧精損　老年精衰小便夜頻　精神疲倦耳作蟬鳴　腰腿疼痛等症　◉定價國幣　大盒五十片二圓 十圓　小盒二十片一圓 半打五圓　外埠各大藥房皆有經售倘無處購買將款匯寄哈爾濱本藥店無悞原班回寄郵票代價均可　哈爾濱道外正陽十四道街　老福春堂　1598

●專治咳嗽「劉氏金丹」　▲主治　咳嗽肺病 癆傷咳嗽傷 痰喘感冒咳嗽等症　定價 每盒一元 每付一角

紙類直輸出入商

EH

合資會社
萩原商店
哈爾濱市石頭道街一二七　代表電話番號二一九一七　52

逐毒淋濁丹 [illegible]

海龍散　瘰癧雄珠丹 [illegible]

[illegible] 總批發處天津閻氏藥房製出品　哈爾濱總批發處 道外桃花巷街　閻氏藥房　80

談標點符號
（吳定）

今日之標點符號，在昔日科舉時代，似乎相當於點句鉤股。所謂『句』，當然指一句言。從前，『句』之外，還有所謂『讀』。『讀』，也可以說是小句，也可以是半句。不過，考試卷子，不能便算絕世妙文。便真是絕世妙文，在沒經試官賞識錄取以前，也不敢自稱是絕世妙文。而圈之爲用，含有贊美的意味。在應試人，萬無自行贊美之理。所以，不用圈，而一律用點。便不分『句』『讀』，一律是點。『點句』之意，大致如此。所謂『股』，即是『八股』之『股』。『勾股』者，於每『股』之下，用『勾』劃明之謂也。我認爲，文字是文字，圈點是圈點。有一種文字，適用圈點。有些文字，不適用圈點。所以，『點句鉤股』，只適用前清考試場中。經過『點句鉤股』，才算合格。不然，便算犯規，非點落不可。而一切書籍中，又都不適用。『點句鉤股』如此，標點符號亦然。

有人主張：自從發明標點符號以後，一切文字書籍，都有用標點符號之必要。其實我，凡爲稿，寫信，因爲用標點符號，用得慣用，全都隨手用去。究覺，標點符號，不適用之處固多，尤其，舊日書籍，很可以不用。因爲：經史古文一類的書籍，百讀不厭，有反覆玩索之必要，先嚴教給我讀書之法，用五色筆圈。第一次，用白筆。第二次，用黃筆，第三次，用紅筆，第四次，用藍筆。最後，用黑筆。一部舊書，最小限度，得具備五色筆的圈點。只翻開書一看，便知讀書的當事人，用過功沒有。至於逐漸換筆圈。的意思。一是顏色有濃有淡，可以逐次加蓋。二，第一次讀，容有不能了解，至於誤加圈點之處，用白筆，一來不很重，二來好改。第二次讀，進步一點，可以用黃筆。仍然不很重，仍然好改。（未完）

說瓷
損菴

我國瓷器，世界聞名。考瓷器，乃陶器之精細，而敷采也。陶器瓷之至粗者，二者皆瓦器。瓦器之作，肇自炎帝有虞氏。洎乎漢世，皆以陶名，緣瓷見於漢賦，標瓷稱於晉代，然未顯著。至六朝隋唐時，拗（即釉）法漸興。陶一作缶，說文『瓦器也』。汲冢周書：『神農作瓦器』。史記：『舜陶於河濱，器不苦窳』。尸子：『昆吾作陶』。正字通：『陶音遙，與窰同。南山有漢武舊陶。』陶，說文注瓦器也。

據此則陶器起源最古，後世作法日精，始名爲瓷。漢時，散見於文賦中。陶爲瓦器之總名，而瓷乃陶中最精者。後世則以有釉爲瓷，無釉爲陶。二者既分，瓷名始獨立耳。唐瓷多沙胚泥胚，五代以後。始有瓷胎缸胎，此又胎胚之遞嬗也。古代有名窰略史於左：

秘色窰：吳越國，越州（今浙江紹興）。所燒之瓷，臣民禁用，唐陸龜蒙詩：『九秋風露此窰開』。可知唐末此地。已有瓷窰矣。故一名『越窰』。

柴窰：後周世宗時，設於北方。其瓷青如天，明如鏡，薄如紙，聲如磬。

定窰：宋時河北定縣所立，瓷細，色白而潤。又有紫定，其色紫。黑定，其色如黑漆。

汝窰：在河南臨汝縣，色潤而薄。

官窰：宋徽宗時，立於汴州，瓷色純白，薄如紙，佳者爲粉青色。

哥窰：龍泉窰：皆在處州（今浙江麗水縣），有章氏兄弟二人，各主一窰，色皆青純如美玉。

舊東北名人軼事
【一〇一四】

本文有著作權，嚴禁轉載，一俟刊佈完竣，即以滿日兩國文字鑄版出書，發行問世，以公同好，無論何人，不得翻印鈔襲，侵犯本著作版權，特此謹啓。

纔能來到這裡，共同商量。但是，公事完了之後，他當然就要走的。還能夠，天若晚了，就住在新華宮裡邊，不回公館嗎？就是不回公館。他還不會，打一個電話，通知家中。省得你們，東跑西顛的，滿擴裏亂跑嗎？怎會靜悄悄的，住在這裡，就不回家呢？再說，這個地方，是什麼所在？正當總統有病時期。他一個當議長的，就能夠隨隨便便的，住宿這裡。到了什麼時間，也不回家嗎？』顧議長的家人，遭了這頓搶白。面紅耳赤，羞慚無地。只好諾諾連聲，再三道歉。然後垂頭喪氣的，跑出門去。可是，顧公館這名差役，碰了顧夫人的釘子，據表面來看，倒無何等緊要關係。但是究其實際。因爲這一個人的被羞辱，衷必銜恨。並且他是由新華宮，老袁的病室出去。有許多人，在大街之上，一遇見了他，便免不了，要悄悄的請問一句：『老袁的病怎樣？你看見沒有？』其實他雖然得到安靜生女官長的允諾，曾經走進新華宮去，面見大總統夫人，談過許多話。但是：只是規規矩々的，應對幾句，便撤身而回，急急走開。並沒有敢越雷池一步，往裡邊探視。又何能觀察到，袁總統躺在床上，病況怎樣？只不過，因爲他原本是由宮門走出，人人遇到他，都要詢問消息。又因他是遭了搶白，滿腔氣憤。無從發洩。因此當一般人在大街相遇，向他動問之時，他便不加思索，惡狠狠的答道：『還問什麼？老袁大概早就不行了，』那些人，聽知此語，更爲捉急。當時不免尋根究底，又接連問道：『怎麼？你方纔進宮去，觀見什麼動靜了嗎？』那名差役，於此針鋒相接，緊緊聯繫現况下，不好意思，再中途改嘴，自相矛盾。因此，便依錯就錯，撒謊說道：『不看見，也差不多！方纔我進宮去，因爲尋找老爺，特別捉念。所以當時，

＝袁氏病危黎副座門前頓形熱鬧＝

毛詩衍聲表
（海波）

毛詩衍聲表稿本一卷，清秦興陳潮編，陳潮，字東之，通音韻之學，劉逢祿撰詩聲衍，未成而歿，轉聽人以其稿屬潮爲之態理，今其集中詩聲衍，即潮所編定者也。然詩聲衍例，逢祿之書，分韻屬章，體列諸文，雜亂無序，潮此編蓋取逢祿之二十六部，列文繫聲，每部取毛詩韻字，次比其文。有重出者，錄首一見爲例，橫列之以爲形聲之據的。每建類一首，統字若干，有詩韻形聲絕無可附者，別出之以爲補類，系于卷末。其詩韻字聲重複者，以體弁首，重形重聲字附于下。每部詩合韻字，仍收本部，前列詩韻字目，合韻即從刊削。其平入異部同聲，古韻多通轉，或有兩合者，則並以形聲統歸一類。其有詩韻有說文無之字，而諸家誤解者，皆附按語辨正。按逢祿之詩聲衍二十六卷，長編目錄二卷，共二十八卷，今其書不傳。潮此書爲傳劉書之目錄，然得此亦可知劉書之大勢，是此表以能傳劉氏之學爲可貴也。

謹言名語錄
‖老宜‖

△倪元坦家規云：人有稱我之美，使我喜聞而不覺其諛者，小人之最黠者也，彼其面諛我而我喜，及其與他人言，未必不竊笑我爲其所愚也，人有善揣我意之所向，先發其端，導而迎之，使我喜其暗合者，亦小人之最黠者也，彼其揣我意而果合，及其與他人言，又未必不竊笑我爲其所料也，此等處要留意，必也親君子而遠小人，斯有益無損。

△倪元坦家規云：事出有因，忽遭惡謗，此必有人懷私情逞陰謀，或造作以炫聽聞，或影射以實譏讒，設有來告者，當聞如不聞，切勿剖辯，久則必明，余歷溯數十年來，無端遭謗者一時受屈，造物必有以厚之，始知天道不爽，著嘵嘵置辯，或甚其辭即增口過。

△倪元坦家規云：出一言，發一念，必要有益於人，聞一言，見一行，無不反求諸己，人有善，我以言贊成之，人有不善，我以言勸阻之，見人之災，如己之災，見人之錯，如己之錯，存悲憫心，存救濟心，容人之失，恕人之過，此即熊勉菴所謂不費錢功德也。

吳棠聯話

盱眙吳公仲宣（棠以縣人大挑，補江蘇桃源縣，調灌陰縣，縣北一里，即清江浦，爲水陸孔道。孝欽太后微時，隨父長大人喪經此，運費告罄，差僕向當地河督督不理，至吳，吳誤以長大人即長將軍，與其子志銳有年誼，特送賻銀千金，幷餽祭席一桌，親至船上弔唁，殊回謝帖上書無志銳等名，吳始知誤，而復恭送如禮，太后全家感泣。及太后被文宗選入宮，生穆宗，得垂簾聽政，擢吳爲河督。幷調川督。有御史某上封事，劾吳十款，太后父李文忠查，李陛見，太后謂曰：時方十月，汝見吳棠，屬其着裘勿冷。李叩頭退曰．吳慈眷至渥，何啻之有。吳嗜崑曲，在成都組有舒顧班，選聰穎弟子，於江南館學科學習，凡江浙人來川稟到之州縣。未完

慧語一束

琅琊王僧虔，博通經史，善草隸，太祖謂虔曰，我書何如卿，曰臣正書第一，章書第三，陛下章書第二，正書第三，臣無第一，陛下無第二，上大笑曰，卿善爲辭也。然天下有道，丘不與易也。

郝公琰才高語放，嘗爲人曰，吾一遊時則讀曹蕃之詩，可以消之，次則袁小修，再次則讀吾詩耳，下此反增其滯，慕容儼少見潘樂，長揖而已，或勸屈節，儼揚袂曰，吾狀貌如此，望人拜，豈能拜人。

長篇小說　人有緣
第九回　感情彌篤未許兩全　事業難愛不能兼顧
（四四六）　寶賢著　葉韓敷

拿了衣服跑回自己屋去。第二天，楚庸又悉那商店執事，所以又親自去，將衣服取了，給玉瑚送來。並向玉瑚提議，說他家有個珠寶店，也在濟寰，早晨他曾在那裏看到一宗貨色，是一條用紅寶石串成的項鍊，最下有一顆子母綠，足有拇指甲大，滿綠鮮翠，據說極爲難得，他的意思是詢問玉瑚，如果願意要時，他就去把它取來。但玉瑚再三表示不肯，她說：『這件大衣穿在我的身上，今天我都覺得有些後悔，何必再弄首飾呢？況且，我向來主張女子不當過於裝飾，女子的裝飾是自貶人格。』楚又說：『若不是爲了你的面子，我眞不願意穿上這種華麗的衣服。』楚庸笑道：『瑚，你的成見我覺得終於是太固執些。』至此又將聲音放得很輕的說：『你還要可以把關係你我前途甚深。到我們那兒去的人們，都是一些俗不可耐的人，他們專門講究衣飾，你若不帶一點兒首飾，他們定會看不起你，這於我們的前途，也有莫大關係，你既然爲我，我就請你澈底爲我裝飾一下。等我們的大功成就，那時絕對由着你的性兒，你願意怎的就怎的。你看好不好？』玉瑚一想，他的話確也有理，自己出身寒家，此次到他家去，若不在外表方面注點意，免不了要受人家輕視。因此決定暫時屈就一下，照着楚庸的話去作，於是說道：『那麼，你看着辦罷！』楚庸自然歡喜，當時又要她同他一起去到那珠寶店去。玉瑚一想，既是他說那家珠寶店是他家開的，自己現在似不應就隨他去，所以，婉言對楚庸道：『庸，這個，請你原諒我，我覺得，現在我不好去，

哈市唯一無分所　道外中七道街路西

哈爾濱簿記傳習所

續招第五十四期男女新生
▲定於九月一日開課
晚班　午後七時半至九時半
日班　午前十時至十二時
有志學者先行報名，但限志願堅定爲合格，並本所一切均重實在主義，決不作欺人自家廣傳等宣傳，故各期開課日，即行額滿，願學者均知。
本所除前第四十六期課事班均推薦鶴河農事合作社，現又推薦新京大陸會社及珠河農事合作社各一名，仍有二三處來所聘請，凡以前畢業各生無職業者，來所聲明，或補習，以資推薦，附啓　50

市署立案　**健生簿記學塾**　招生廣告
第廿九班（男女兼收年齡不限　時間午前十時至十二時　午後七時至九時）
定於九月十五日開課
教授課程
銀行簿記　如活期定期存放款項特別存放儲蓄倉庫通知存放代收代付決算表單應有盡有
商業簿記　糧業雜貨期限買賣代理客戶儀紙抵押匯兌生財藏簽取引所期帳呈報稅捐局各表
公司簿記　油坊火磨以及各工廠帳原料材料成本
工業簿記　販賣舊帳換立新帳
本埠巨商　本華金店會畢業於他校又來敝校補習
待遇　望學簿記者注意幸勿自誤　學業後介紹職業如本埠東和油坊福恆棧等會計均是敝校推荐的
面授班爲便利外埠學者起見備有清晰講義講解透澈極易看懂僅收郵費每月三元
校址哈爾濱道外正陽四道街拐角樓上　3305

哈爾濱私立**天中學社**
續招插班生如左
二年三學期生十三名
一年二學期生九名
報名本月末日止
詳章來校面詢
社址道外北二道街

利達號電汽材料店
新到
各種電動機及
一切電汽材料
無綫電附屬品
批發零售
哈爾濱道裡十二道街二七
電話二二五七〇
8264

哈爾濱金城銀行抵押品變賣廣告
一、物品名稱　汽油作業燈
一、數量　十架
一、物品商標　▲
上列物品擬廉價出售如有願購者請即駕臨敝行面洽可也
道裡中央大街五八號
金城銀行敬
22

照像招生
一、哈爾濱市公署許可立案
二、敎師由東京寫眞專門學校卒業
三、教授詳細與衆不同
四、有三個月畢業保證成學
五、設備完全
六、章程須附郵票二分
七、地址：哈爾濱北馬路　日新照像學社
2302

天泰銀行特別往來存款！
利息很是優厚，如有富餘款，無論多少，均可存入，又便利，又穩固。
存入手續
一、初次以國幣伍圓即可，開立存戶，由本行塡給存摺，以後不拘數目多少，隨時可以存取。
一、利率日息百圓一分五厘（每百圓每月四角五分）每三個月計算利息一次。
一、此項存款，隨時可以支取，留有印鑑者，取款時須憑印章，連同存摺，交本銀行，即爲支付，未留印鑑者，憑摺辦理。
總行　道裡新城十三道街拐角　電話（五三七〇，四二六九）
支行　道外北五道街（電話八八八七）

大批電動機
大小馬力俱全價格低廉
其他各種電氣用品
一應齊備批發零售
中央大街四十三號
中央電氣洋行
電話三三二二一
8158　3249

新華樓　小賣部　西餐部
適合時令特備各種清潔菜品
助君加餐有益衛生
新設西餐部每日午間開售午飯
午後晚餐咖啡味美價廉
道裏新城大街
電話帳房二九九四　五八二三
8810

由奉新到　奇門術士　**金避塵啓事**
敬啓者敝人幼年踏三山遊五嶽拜訪名師傳授大奇門卦於數十年苦工中方得實在的術學決無半點江湖流口技敎理詳斷吉兇求財有無求事準確訴訟勝負占病生死尋人失物最有把握貿易者有無利息一定之決細批八字一世功名富貴諸君士女一試言之不謬望各界
大奇門卦　選合婚　擇嫁娶
細批八字　大批八字　小批八字
現住濱江道外景陽街路西天順棧樓下
8351

德國醫學博士
莊結爾萬
道裡外國三道街六十三號
專治淋病皮膚花柳虛弱內科
應診時間　午前八時至十一時　午後四時至七時
85

利華商場
男女西服
協和服
式樣多・價目廉・
如蒙賜顧・無任歡迎・
哈爾濱道裏石頭道街西端
電話七七四八
429

哈爾濱馬迭爾旅館　道裡中央大街一二三號
本館位於最繁華中心地點
房間　一人者每天由兩圓至四圓
二人者每天由五元至八元
按月者按八扣計算
按星期者按九扣計算
長期住者則另議面商
飯店咖啡館
午餐晚餐價廉　如有訂菜及酒類
外邊宴會每人由二圓起碼
附設　電影院　打球場　酒吧　男女理髮
18

雙順成皮鞋店
工精料實價格低廉
道裡中國十二道街路北九號

（樣本函索即寄）

敬者因秋鴻體贏多病事務叢脞致北地胭脂出版愆期有損本書局信譽深負各界士女期待莫名歉仄茲該書全部整理完竣准於八月二十日起仍由本書局及市內各大書店開始發售（預約券繼續有效）特此鄭重聲明尚希惠愛諸君格外鑒原并賜亮察爲禱
北地胭脂著作人趙秋鴻　印刷者商務印書局同啟
14

聖佛醫社
▲治療科目▼
內科・外科
產婦人科・小兒科
皮膚科・花柳科
耳鼻咽喉科
眼科・電療科
地址：哈爾濱道外桃花巷西口
電話八四四〇番

哈爾濱私立**協和學院**招生
一、班次　國民高等班一年級四年級及日語專修班
一、學額　每班招二十名插班生（第一學年第二學期）
一、資格一第一學年級及日語專修班須國民優級學校畢業或同等學力者・學四年級須舊制初中畢業或同等學力者
一、報名　八月一日起至八月二十日止交半身二寸像片兩張報名費一元並在學成績表或畢業證書
一、考期　八月廿九日午前九時舉行入學試驗
一、開學　八月十五日正式開學上課
一、校址　哈爾濱道外正陽十六道街路北八號本學社
特設新式簿記專修班時間午後六時至八時
注意：函索詳章者須附二分郵票卽寄
8128

科學的血液鑑定
五千年前木乃伊血液也可鑑定

拿一滴血作爲研究的材料，在這樣科學昌明的時代依樣也可以知道這血的來源，他的主人是怎樣的生物，那精治的程度正和用骨骼研究出那人的生前情形一樣，對於偵探學上是有着莫大的供獻的。

因爲血滴的時期和地點的不同所以第一步要鑑定是否是血液原來單憑顏色來推斷是靠不住的，血並不全是如我們想像那樣鮮紅色的，有時雖爲鮮紅色的點滴，却會不是血液，新的血滴是暗紅色的，當時期一久則成爲巧格力那樣的櫻色，最後乃轉成一種難以描述的灰黃色有時血液是棕綠色的，有時則毫無顏色這全要看血液暴露時間的久暫，其滴落的表面及溫度的情形如何而定，普通最容易與血色相混的爲咖啡，鐵銹，油漆，果汁等等，所以第一步先要鑑定是否是血液，現在有一種可靠的試驗方法，用奔幾丁和過養化輕與血液混在一起，血液中的色素立刻發生反應而呈顯深藍色，如果血液放置時期甚久，則先使其潮濕然後再加以試驗，此種試驗是非常精確的就是保存五千年木乃伊的乾血塊也能呈此反應，此外不論沾血地方樣洗濯，這種血污不容易完全去掉，一經試驗那罪證也立時就顯露出來。

有時血液與其他質混合，會發生鑑定上的困難，這也不要緊，在法國有一次一個盜匪攀登梯子搶了人家以後又把主人轟斃後，來公審的時候，他只承認行搶而否認殺人，雖經科學家貝爾先生努力考察也未見梯木有血污之跡，但他想盜匪的鞋子當時一定踏著血跡而擦在梯子的橫木上，與泥土相混而難辨認，於是便在每個橫木上用奔幾丁試驗，果然發現了藍色，盜匪才無言可答。

現在再看一看怎樣鑑定人血和動物的血，這則非奔幾丁所能爲力，原來他是不分動物與人類，都起同樣的反應的，所以就不得不另覓途徑，那便是所謂「兎體試驗」把人類血液抽出以後使之凝結，那所成的草色液體叫作「血清」，把他少量的注射在兎子的身體中人血一經注入以後，兎子的血液中發生一種抗毒素，這時再把兎子殺了，把血液再行凝結，把清血加以濾過，此稱爲「反人類血清」。

科學家再把一種作試驗的血液浸在含鹽質混合物中，他把這種兎體血清酒上面幾滴，假設試驗之血液若爲人類血液，則在試驗管的下面有一種白色環狀的沉澱如果血液爲他種動物則無此種現象，如此人類和動物的血液便立刻可以分辨出來了。

此外，用顯微鏡考察血液中紅血球的形狀也可以知道，因爲這種小東西的形狀在每種動物的身上都是不同的，人類的紅血球最大普通爲三千二百五十分之一吋，猿類次之，馬猪之類則更得顯小了，不過奇怪的很魚類和爬虫類却比人類大，以上諸種試驗的實行，非得專門家是的爲功，因爲手續上是極其繁雜。

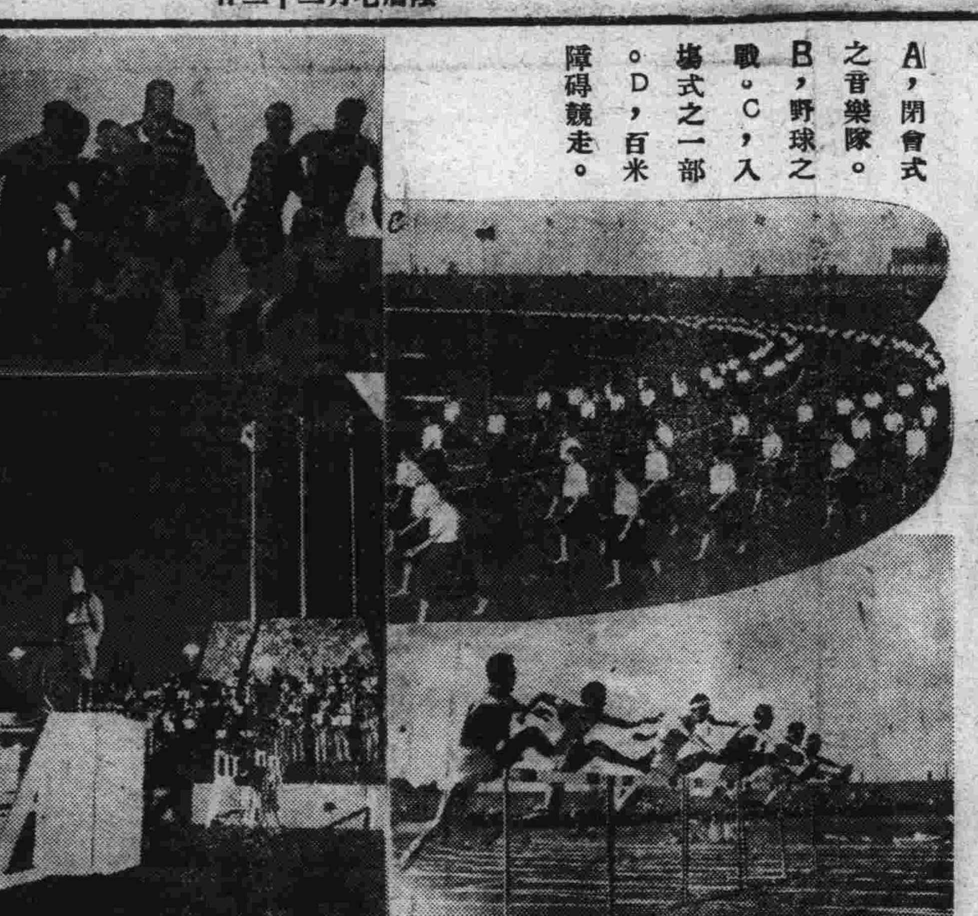
介紹日本風光
憶楓林

唐人詩有「停車座愛楓林晚，霜葉紅於二月花」之句，想象此景每每令人神往，而我國之楓林，現時不知在於何處，且楓樹究爲何樹，恐亦少有人指出，筆者少年出川行經巫峽，憶及老杜秋興八首中之「玉露凋傷楓樹林」會到老杜作秋興與八首之夔府，到城堞遠眺，時值冬初，所謂楓樹林者，渺不可見，惟睹巫山巫峽，蕭森之氣而已，及赴日本，騷人雅士盛行觀楓，始悉楓樹與普通樹木相類，葉作五角形，大者徑約二寸，小者徑約一寸，春日發芽，夏日繁茂，秋日經霜則黃而紅，然而亦非鮮紅，所謂紅於二月花者，大約係指楓「林」之紅，楓既成林，當然紅成一片，因贊其盛，故假之以二月之花，如果一株兩株或許觀者不發春日紅花之興也。

唐代文化傳至日本者頗多。我國文詞中又以唐人之詩特寫楓景，愚見以爲在唐以前楓樹甚繁，自唐以後，經過變亂，遭人砍伐而不加培植，則楓樹自然凋殘矣。故日本之楓樹與唐人之所謂楓樹絕對爲一也。日本賞櫻之舉，風靡全國，而觀楓則不普遍，楓景與櫻花同以多爲貴，而楓葉三兩株並不顯其美，櫻花三兩樹亦絕不稱其紅，故楓必以林稱，東京附近之楓，以飛鳥山稱最，除東京外，京都附近嵐山亦屬有名，其餘住家庭院，富家園林亦多植楓樹，全國各風景區公園亦每有之，在冬初始紅，約在陽歷十月中下旬。

乃旅行觀楓，惟僅少數風雅之輩，性耽幽寂者喜之，而俗子不與焉。至於生活優裕之人，或正在熱戀中之青年士女，則每於春末夏初，此時賞楓並不賞其紅，但藉旅行之便，觀看嫩綠新紅也，楓至冬初已露凋零衰敗景象，易使人發生悲感，當在春末夏初，自有一種興旺鮮嫩之可愛，故與其觀之於秋，莫若賞之於春也。飛鳥山之楓遍植於全山，山陰山陽皆紅，惟不若繁植之於山陽，更甚於山陽，遙望之則使紅綠相間之爲美，此與我國晚秋風景略不同者也。北京各公園中間有楓樹，北海略多，香山靜宜園中「望雲起處」昔年鳳凰熊氏種植少許，並間以松栢，雖不成林，然亦聊慰孤矣。

日滿華交驩對抗競技大會寫真



A，閉會式之音樂隊。B，野球之戰。C，入場式之一部。D，百米障礙競走。

日滿華交驩競技大會
三國健兒開始角逐

新京二日國通電：日滿華與亞青年四百餘名，集於天高氣爽之國都新京，而舉行之繁盛之日滿華交驩競技大會，一日正午，於國都南京南嶺之第一競技場，當因盛大之開會式而開幕。但因三十一日之豪雨，變更日程，是以式典，完全中止，午後二時三十分，因神吉大會會長之開會宣言，方始開幕。是日大空，仍然布有濃雲，綠草經雨，倍顯鮮綠，競技場中，已格畫完畢，於定刻之前，已經役員，日，滿，華代表選手，及約五萬之觀衆占滿，幾無立錐之地。及至定刻，二日有神吉會長强有力之開會宣言，繼而揭揚日，滿，華三國國旗。及經新京神社神官，燃起聖火，斯時適有祝賀機，飛至會場上空，投下日，滿，華三國國旗，增添大會之彩色，如是於同二時五十分，大會競技，因日本軍對中華軍壯烈之足球戰，已開始矣。

新京一日國通電：預定於八月三十一日開會之日滿華交驩競技大會，因秋雨連番，以致未能如期開會，茲則定於一日午後二時半許，舉行開會典禮。至於排球及籃球等，仍按預定，決於第二會場舉行之，茲誌開會典禮之程序如次：一，代表者參加，一，開會宣言（神吉大會會長），一，聖火點火（神官），一，懸揚國旗（主辦者方面），一，代表者退場。此時，並舉行飛機之飛行祝賀，他若團體操則三日間均全部中止。

閉會典禮 決定變更

新京三日國通電：日滿華交驩競技大會之閉會典禮，及格外競技等，因當雨連綿，乃行變更，如爲晴天，即於午後六時在南嶺競技場舉行，如爲雨天，則於午后八時，在西廣場滿鐵社員俱樂部舉行，刻已決定矣。

新京二日國通電：日滿華三國交驩競技大會，第二日之競技時間如左：△足球｜日本對中華（午後二時五十分｜四時二十五分）南嶺第一會場｜陸上競技場。

△田徑賽第一日＝八百米（四時四十分）跳高（四時四十分）百米（四時五十分）鐵球（四時五十分），萬米（五時）三級跳（五時），標槍（五時廿分），千六百米繼走（五時五十分）南嶺第一會場＝陸上競技場。△籃球｜滿洲對中華（三時三十分｜五時）第二會場＝大同公園相撲場（雨天敷島女高）。△排球｜日本對滿洲（五時｜六時）第二會場＝大同公園相撲場（雨天敷島女高）。

英法空軍聯合演習

上月十七日法國大隊轟炸機，頃於本日飛至英國領空演習轟炸，英國驅逐機與阻隔氣球隊則作防禦演習。先是法國轟炸機百餘架，於午刻出現於英國東部海岸上空，英國驅逐機當即升空攔截，但一部分法國飛機乃能在某某地方，「投彈轟炸」。旋在紐海文城上空被英國飛機追逐，爰乃向西飛去。迨至午後三時另五分，又有法國轟炸機數隊，由驅逐機若干隊掩護，自西而東，在敦倫城區北部上空，遇有阻隔氣球，不得不作高空飛行。迄至三時三十五分，復有法國轟炸機十七架，以較低高度，飛越城中心區而去，此外英國驅逐機共六架，甫在霍恩邱區飛行場降落，突遇有法國轟炸機十九架前來「襲擊」，各飛行員一聞警報，立即登機升空應戰，一時機聲軋軋，震遍倫敦宛戰場云。

宮女
棣華

前朝季宮女，皆選自內務府三旗，凡民家有十三歲女，宮員登記擇期預選：取其姿容秀麗者若干名，不限定數，造冊呈上，俟召見時按冊點名，遞次品查，當選後留於宮中分撥各所，供后妃呼喚差遣，不及格落第官員帶歸，再由父母領回。聞初入宮時，必須托人認一個得勢太監做乾爹，以求彼等照護，否則輒易派遣勞役，苦不待言，稍有過失，太監從旁美言，則免夏楚矣！

宮女在宮中，衣飾並不奢華，尋常一律藍襖，外罩藕色褂補，大嵌大沿縧子，若遇喜慶大典，尙能稍事點綴，平日薄施脂粉，均梳油光長辮，紅辮根，紅辮穗，額髮齊眉，以小牙梳挽之。清宮詞云：「內家妝束入時無，窄袖低籠錦繡襦，斑髮半抛額端平，斜插小牙梳。」筆者髫齡民間亦很盛興此種妝束認爲摩登也。

宮女年屆破瓜，遂令出宮待嫁，除携自己之什物並厚賞，許多材料，以做嫁衣裳，惟受君王寵幸之宮女，即長住宮中取爲貴人，漸加封號，亦有宮詞云：「短髮初齊未上頭，祗工歡喜不工愁，御前輪値隨歌舞，說著承恩便帶羞。」又云：「盈盈十五不知春，偏惹君王注視頻，妬殺宮中諸女伴，一方紅錦束腰身。」蓋宮女一旦承恩，立行上頭，由太監將宮女上下衣裳脫淨，僅用紅綾掩下體，負入寢宮伴眠君王也！

滿洲史地古蹟誌
（續） 白鷗

以至於「秦漢」之時，則人煙之稠聚，文物之發達，已相當至可觀之局面，在此過渡之諸時代下，今日所有種種之文化遺蹟，亦均可索得於其附近地層之中，前已誌述之「貝塚」及「遺物」併其他古蹟，已昭然成爲每一時代發生種種文化關係之史証，至本節所誌之漢代古墓，初亦係此史證之一耳。關於在金州附近各處之秦漢時代之古墓，分布之幅員甚廣，即沿「大赫山」及「扇子山」之麓，傍「大連灣」及「金州灣」之岸上，更環「金州城」之四表，有此種古墓極多之包藏，惟「日露戰役」發生之時，此一帶嘗爲攻守戰地，於金州城南迄「扇子山」麓之平原，攻破俄軍數萬，時在「明治天皇」三十七年五月二十六日。

德國製造 梅濁甦星

特種梅濁甦星 滲透性特强 治療力特速

五淋白濁 一金斷根

淋病非透膜殺菌不能斷根，幾乎盡人皆知，無待贅述！惟真正具有透膜殺菌能力之藥物，除德國「梅濁甦星」外，現在東西各國，尙無同等藥力之出品，此則爲病家所宜注意者也！

哈爾濱道外六道街 柯爾登洋行總經理 46

協和 自動車傳習所

本傳習所茲因學生日增關係。舊教室窄小。不敷應用。現已遷移寬敞之地點。因授課之生徒。居住較遠者。便利起見。特備有清潔之宿舍。對於溫習課程及演車傳習。尤爲方便。企圖生徒內部並由校力主辦。特設伙食部取費低廉節儉計。〔詳細簡章函索寄附郵票二分〕

本傳習所所長 小峰卓啓

地址〔南崗夾樹街三號｜即女子中學下坎松花江街停車場對面〕

育才 女子打字 新式簿記 班招生

現復添有最新式最適用之縱橫萬能機俾學者得有充分實習之機會

承打各類文件繕打妥速取費從廉

注意：備有宿膳詳章函索〔附郵票二分〕即寄 2491

校址：哈爾濱道裡外國七道街「猶曼街」十七號 2468

急用美術照片！！ ‖當天洗好‖

天光明攝影社招生

道裡中國九道街四十八號 2475

治淋藥最新發明 「內歐治淋」效力極强

五淋白濁內歐治淋

各埠大藥局均有代售

武藤宇佐美兩醫學博士推奬之最新藥新治淋（ネオヂリン）該所研究部乃以多年苦心研究之結果而完成之殺菌力最强急性慢性惡性之淋病消渴等服藥後在短時期即能減退濃及痛必定歡喜

醫治効用 急性及慢性淋病消渴尿道炎膀胱加答兒攝護腺炎睾丸炎巴魯托魯氏腺炎腎盂炎由淋病而起之誘發諸症

服量用法 一回用一個一日三回內服（飯後一時間）丸原個吞下由淋病而起之左之女子並發症以新藥アネナノル用之可也白帶下子宮內膜炎卵巢炎外膜炎周圍炎喇叭管炎頸管加答兒後强症尿道膀胱炎實質炎膣炎等之急性慢性子宮病及産褥摺傷糜爛

山本回生堂製藥所

北滿總代理店 哈爾濱八站南馬路二號 日本實業株式會社 哈爾濱出張所 電話二九二零 六九七三 振替貯金哈爾濱二一一番 58

福豐號百貨店

專門技師定做 男女西服大衣靴鞋

現成男女西服大衣備齊

各樣絲絨衣料

新城大街 電話（五九一九 三七二七番 三九四九） 新京另有支店 2569

大北寫眞館開幕了！

本館設備 佈景美麗 洗片迅速 技術精湛 精益求精

本館主旨 歡迎參觀 嚴正指導 熱烈擁護 眞確批評

地址 道裏新城六道街口

恒昌茂百貨店

流線型西服美麗化 男女夾棉大氅齊全化 手工精細裁縫摩登化 小孩用服裝精神化

地址 道裡南市場十三道街口 電話七六六五番

九月一日開始 下午五點鐘至十點鐘每日

日語夜間補習班秋季開講

標準日本語讀本一卷六卷 實用日語會話 日本口語文法

道裡斜紋四道街 馬家溝國課街 龍光學院 7242

在各方面期待指導下籌備多日之

健生體育用品文具商店

現在已正式開幕了！

特向東西各國搜求提選｜式美質堅之大批運動品及服裝 批發零售特別價廉

歡迎參觀

本店爲應外埠諸君來函批購便利起見特設函購部郵遞特別迅速

地址：道裡新城東六道街路北

帶紡暖宮丹・調經養血丸 紅緞子仙膏

主治婦女經血不准行經腹痛，經閉血枯，血色不正，宮冷白帶，內服暖宮丹調經養血丸，積聚痞塊，藥用紅緞子仙膏，病全愈。

定價 紅緞子仙膏每貼國幣四元，中貼二元，加料每貼六元，暖宮丹一料國幣二元，調經養血丸定價一料國幣一元

良機 購紅緞子仙膏均照定價減收一半，加料每貼者實收國幣三元，大貼者二元，中貼者一元，外奉送暖宮丹一付

總發行 哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房啟

開脾健胃滋補强腎 黃色補丸

（主治）脾胃虛弱，腎經受傷，早婚房勞，滑洩遺精，神經不振，善忘失眠

定價每盒一元五角，每打十七元，今特提出一萬盒作爲減價之品，以明其效力，而便推廣，即現售一元五角，三盒十元，外埠照寄不誤，先匯函購貨款

◎哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房

大連華泰藥房，大連德記大藥房，奉天大成藥房，奉天日站恒天德，全金城藥房，營口洪春堂，吉林五洲藥房，江省德泰盛，鳳州同益居，安東東益增，萬藥房，新京中濟藥房，泉城東，熱河全富，平泉永興堂，錦州育德堂，承德如意，齊齊哈爾豫由郵局十圍購買，哈爾濱道外五道街 總發行哈爾濱道外十五道街 金勃先藥房 49

專門耳鼻咽喉科

醫士連永吾爾

道裡外國四道街二十五號第四戶松浦洋行西 電話七八一九

接診時間 每日午前九時至十一時 星期日休診 51 65

君何不速用大學眼藥？

流線型容器
自動點眼
清潔簡便

註冊商標

大學眼藥

專治 沙眼 角膜白斑 炎眼 眼花 爛眼 眼球通紅 眼脂 視力衰弱 淚眼 由光線發生之眼炎等一切眼症

功效神速

發行處 大阪北濱 參天堂株式會社
各埠藥房洋貨舖等處均有代售

註冊商標

牙科博士推選靈品

雙美人牙粉

功力超衆 品質第一
潔齒防蝕 永絕牙患

雙美人牙粉，質料純貴，氣味爽暢，所配合之新發明殺菌劑「可樂嘎爾巴可樂」及「埃沃多剌茂」能使牙齒潔白堅固，而完全防止蟲蝕及脫落之患

各地百貨公司洋廣貨店均售

雙美人牌化粧品製造廠
總行 大阪 中山太陽堂
分行 上海·天津·大連·奉天

鎮痛鎮靜麻藥中毒脫除

大滿洲國輸入販賣呈報在案訖證

新聖藥（オネ）（ヘトロピン）（活灵藥片）錠

日本大學教授醫學博士岡本先生
日本大學教授醫學博士西協先生創製
日本製藥士學校長理學博士足立先生外多數病院長推奬
日本本藥雖非麻藥然其効力比較普通麻藥効力顯靈優越外

△特能多保，時間藥力迅速確實而且決無副害作用
△能多保，時間藥力迅速確實而且決無副害作用
◎適應症，胃腸痛痙攣，頭痛，齒痛，其他之各種疼痛
◎內科外科其他之各科範圍內應用嗎啡，海洛因各的因等之雞尾患病者全可費用
此藥無中因阿片，嗎啡，海洛因，胖托本等之中毒癮者僨脫離去毒療法最適良
▲本藥並非麻藥故者不要購買之中續文書等

北滿特約總批發處 居濟

製藥所大阪日華製藥化學研究所

井上大藥房 哈爾濱道裡中央大街一四七 電話四〇一二番振替口座大連一四一四番
支店哈爾濱道裡石頭道街井上支店 電話二一〇九番 3389

哈爾濱區法院指定不動產管理人 鑑定人
滿洲興業銀行指定不動產管理人
滿洲房產株式會社指定不動產管理人
奉天商工銀行指定不動產管理人
金城銀行哈爾濱分行指定不動產管理人

哈爾賓不動產信託株式會社

哈爾濱道裡斜紋街四七號（中國十六道街拐角）

營業種類
不動產之信託
管理不動產
辦理不動產買賣手續
不動產買賣之介紹
房租担保放款
不動產之鑑定

滿方董事 張廷閣 李國鈞
滿方主任 會見俊雄 自宅電話四〇〇五號

電話 滿方 七二九三 ナニクソ
俄方 七二九四
經理席 管理系 二二三六

出張所：海拉爾市北大街四一號

82

按裝或修理電燈者注意

滿洲電業株式會社哈爾濱支店認定下列七家電料商行負責包按或修理電燈及電動機並其他一切電氣工作

按裝合法化 手工精良

●認定電料商行列下

道裡
東茂電料行 十二道街路北七號電話三八四零
利達號 十二道街路北二七號電話二五七零
義泰盛 中央大街一四三號電話三一七三
同豐昌 新城大街八道街一三八號電話五八〇九

道外
裕源昌 南頭道街電話八一一四
東昇利 正陽十二道街電話四七〇〇

南崗
永昌號 義州街秋林對過電話二二四八四

失照聲明作廢

領照人名	坐落	地目	面積	東至 西至	南至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
呂有	格木克西段車家崗屯	原荒	六垧八畝九分	邵海田 同	邵海田 孫鳳岐	七〇號	大同元年五月	被匪焚燬
同	同	原熟	六垧二畝五分五厘	褚殿海 買主	買主 孫鳳岐	七一號	同	同
同	同	原荒	二畝六分八厘	褚殿海 買主	買主 孫鳳岐	八五號	同	同
同	同	原熟	二垧零四分一厘	買主	邱海田	一一號	同	同
同	同	同	四垧零一分八厘	同	同	六七號	同	同
同	同	同	二垧五畝	買主 邱海田	同	八號	同	同
同	同	原荒	十垧八畝八分	邱海田	邱海田 孫鳳岐	六九號	同	同
同	同	原熟	七畝六分	同	同	同	同	同
呂有	格木克西段車家崗屯	原荒	三垧九畝九分	楊殿海 買主	買主 孫鳳岐	七一號	大同元年五月	同
呂財	同	同	五垧七畝三分二厘	李殿鳳 曾繼善	李占山 王克寬	八五號	同	同
同	同	原熟	四垧六畝九分五厘	同	同	附七一號	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

失照聲明作廢

領照人名	坐落	地目	面積	東至 西至	南至 北至	失照號碼	失照年月	丟失原因
冷陽和	尼爾吉段林家屯	原荒	三十五垧	關云發 本主	呼蘭河 張林	一五一號	大同元年	被匪焚燬
同	同	原熟	十一垧六畝三分	本主	同	附一五一號	同	同
同	同	原荒	三十垧	本主 劉富方	呼蘭河 羅敏	同	同	同

右記失照自登報日起滿三個月時如無聲請異議者不論落於何人之手均認無效特此聲明 慶城縣長 王世修

天津國醫函授學院 免費招生

本院以最新科學方式闡明漢醫原理鉛印講義二十三大學科訂成二十四大冊函索詳章及講義樣本寄天津市英租界三十二號路義慶里八號
▲院長尉稼謙 3824

傷寒 霍亂 赤痢 的豫防

胃腸於夏秋之間、因受炎暑影響、易致機能減弱、發生種々障碍、同時霍亂·赤痢·腸傷寒等腸病猛毒細菌、乃得乘勢猖獗、是以吾人如欲免其禍患、宜保健腸的機能。

表飛鳴中含有乳酸菌、在腸內能殺滅有害細菌、抑止腐敗及異常醱酵、使腸內歸為生理狀態、根本治療腸炎·瀉痢、同時并得保健腸的機能、而豫防霍亂·赤痢·腸傷寒的傳染。又表飛鳴中含有兩種糖化菌、能產生消化酵素、以消化澱粉與蛋白質、故亦有消化輔助與營養增進之功。

【主治】
腸炎 醱酵性瀉痢 腸內異常醱酵 消化不良 乳兒綠便 小兒瀉痢 小兒腸病 傷食 營養障碍 便秘及傳染性腸疾患的豫防

【包裝】
粉劑 二〇瓦 一五〇瓦 三〇〇瓦 五〇〇瓦
片劑 一〇〇片 三〇〇片 一五〇〇片 五〇〇片
（錠劑仿單備索即寄）

各大藥房 均有經售

株式會社 武田長兵衛商店
總行 日本大阪市東區道修町
支店 奉天市春日町十三番地

表飛鳴
ビオフェルミン

59(5 88